

VANDAAG

- \* MCB betaalt creche-geld kinderen werkende moeders p.2
- \* Opschudding over bevorderingen Navarro en Gumarus p.3
- \* Regering-Oduber: nieuw contract met Wickland Oil p.5
- \* Sportret: Esther Cassandra-Croes p.8
- \* VVD vraagt regering notitie hulp Suriname p.11
- \* Overleg BC-Bonaire en vakbond levert niets op p.15



MCB  
...creche...

106E JAARGANG — NO.: 72 VRIJDAG 31 MAART 1989

# AMIGOE

Preke

Bo Banko,  
Bo Krèsh!

## Takeshita's dagen geteld



TOKYO — De dagen van de Japanse premier Noboru Takeshita lijken geteld nu hij vrij heeft bekend dat hij in 1987 in 150.000 dollar heeft aangekocht van het Recruit-concern. Dit betaalde mee aan een aankomst waarop Takeshita bekend maakte dat hij zich kandidaat stelde voor het presidentschap. Takeshita was op dat ogenblik secretaris-generaal van de Liberale Democratische partij. Als gevolg van de Recruit-affaire hebben drie ministers hun ontslag genomen. Deze ministers zouden met voorkennis aandelen in Recruit hebben gekocht, en de aandelen op de beurs geveerd werden, verkochten zij effecten met forse winst. Het schandaal heeft Takeshita al zijn populariteit gekost. Volgens een recente peiling steunt slechts negen procent van de Japanse bevolking hem. (AFP/satellietfoto)

## Na Exxon mededeling

# Olieprijzen verder omhoog

LONDEN — De olieprijs op de internationale markt zijn donderdag veertig tot negentig dollar per vat gestegen. Dit was hoofdzakelijk een reactie op de mededeling van Exxon dat men de omvang van zijn olie-transport vanuit Alaska moet verminderen. De bekendmaking van Exxon heeft te maken met het aan de grond lopen van de Exxon Valdez bij de olie-haven Valdez in Alaska. Daarbij is zo'n twintig miljoen liter olie in het water van de Prince William Bay terecht gekomen. Indien er vanuit die haven nog maar in beperkt opzicht olie-transport mogelijk is, liet weten dat men niet in staat zal zijn de voor april aangeplande leveringsverplichtingen na te komen. Voor de maand zal men de olie-aanvoer met vijftien tot twintig procent verminderen.

### OPEC-UITSPRAAK

Ook heeft de stijging van de olieprijs te maken met de mededeling van OPEC-zijde dat over de hele linie de productie is teruggebracht. Volgens de secretaris-generaal van de organisatie van olie-exporterende landen (OPEC) heeft Adu Dhobi, de secretaris-generaal van de Verenigde Arabische Emiraten (VAE) de productie art tot achthonderd duizend ton per dag terugge-

bracht. Nog niet zo lang geleden bedroeg deze ruim één miljoen vaten. Volgens Subroto lijken overigens alle dertien OPEC-landen zich aan de productie-limiet te houden.

### PRIJZEN

De toon-aangevende Noordzee-olie van het veld Brent steeg voor directe levering met zevenentwintig dollar per vat, de belangrijkste Amerikaanse olie-soort West Texas Intermediate voor levering in mei ging met 55 cent omhoog tot 20,60 dollar. De prijs voor Dubai-olie, ook voor levering in mei, steeg 45 cent tot 16,95 dollar.

CARACAS — In een twaalf jaar oud geschil tussen de Venezolaanse regering en de oliemaatschappij Occidental Petroleum heeft de Hoge Raad in Caracas zich uitgesproken ten gunste van de Amerikaanse olieproducent. Dit heeft de president van de Venezolaanse Hoge Raad, René de Sola, gisteren zelf bekendgemaakt.

De Venezolaanse regering heeft Occidental als enige buitenlandse oliemaatschappij bij de nationalisering van de olie-industrie in 1976 niet schadeloos gesteld. Daarom moet de regering, zo heeft de politiek-juridische Kamer van het Hof dinsdag al bepaald, de onderneming een vergoeding geven voor de investeringen van de oliemaatschappij in boorinstallaties in een oliewin-gebied in het Meer van Maracaibo.

De omvang van de vergoeding moet volgens De Sola worden vastgesteld door een commissie van drie deskundigen, waarvan er één wordt voorgedragen door Occidental, één door de Venezo-

## WASHINGTON BEREID TOT DIALOOG

Witte Huis wil kennelijk openlijk druk uitoefenen

# Bush vraagt Gorbatsjov om medewerking voor Nicaragua

WASHINGTON — De Amerikaanse president George Bush heeft Sovjet-leider Michail Gorbatsjov een boodschap gestuurd met het verzoek mee te werken aan het streven naar een vreedzame oplossing voor het conflict in Nicaragua.

Bush zou graag zien dat de Sovjetunie haar militaire hulp aan het linkse Sandinistische bewind staakt en haar invloed aanwendt om tot een diplomatieke regeling te komen. Gehoopt wordt dat Gorbatsjov bereid zal zijn zich actief daarvoor in te zetten, zo zei gisteren de woordvoerder van het Witte Huis.

Bush heeft zijn standpunt overgebracht aan Gorbatsjov, aldus Marlin Fitzwater. Naar zijn weten is er uit Moskou nog geen antwoord gekomen op de Amerikaanse brief. Het officiële Sovjet-persbureau Tass meldde gisteren alleen dat de boodschap was aangekomen.

VOOR BEZOEK CUBA  
De oproep van Bush komt enige dagen voor het driedaag-

se bezoek van de Sovjetrus-sische staats- en partijleider aan zijn Cubaanse bondgenoot Fidel Castro. Gorbatsjov arriveert zondag op Cuba, volgens Washington altijd de belangrijkste springplank voor de uitbreiding van de Sovjet-involed op het westelijk halfrond.

Fitzwaters verklaring lijkt erop te duiden dat het Witte Huis besloten heeft openlijke

druk uit te oefenen op Moskou om zijn militaire hulpverlening aan de Sandinisten stop te zetten.

De Sovjetunie heeft volgens Amerikaanse regeringsfunctionarissen de afgelopen jaren voor één miljard dollar aan wapens geleverd. Een vermindering van die Sovjet-steun aan Nicaragua zal een bijdrage betekenen voor de verbetering van de Oost-West betrekkingen, zei de woordvoerder.

### NIEUWE DENKEN

De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, James Baker, zei gisteren in een rede in Atlanta dat de Sovjetunie nu in de gelegenheid is ook voor Centraal-Amerika een proeve af te geven van het "nieuwe denken", de op ont-

spanning gerichte buitenlandse politiek van Gorbatsjov.

In een uitgebreide uiteenzetting van het nieuwe Amerikaanse beleid voor Midden-Amerika zei Baker dat Washington bereid is tot een dialoog met Nicaragua en de andere Middenamerikaanse staten. In ruil voor economische hervormingen willen de VS ook economische hulp verstrekken en helpen bij een verlichting van de schuldenlast.

## Bloedbad

LIMA — Zestig mensen zijn omgekomen bij een guerrilla-overval op een politie-post in het oosten van Peru. Onder de slachtoffers zijn tien politie-agenten.

De overval werd uitgevoerd door Sendero Luminoso. Dit werd meegedeeld door Binnenlandse zaken in Lima. Er kwamen bij de actie niet minder dan vijftig guerrilla-strijders om.

Politie-versterking is gestuurd naar het plaatsje Uchiza dat maandag zes uur lang in handen van de guerrilla en de drugsmafia is geweest.

Bij Valdez-ramp

## Alcohol in bloed aangetroffen

VALDEZ — Uit een bloed-proef is gebleken dat de kapitein van de Exxon Valdez-tanker die aan de grond liep bij Alaska gedronken had. Verder is in het bloed van een radar-waarnemer van de Kustwacht alcohol aangetroffen.

Dit is meegedeeld door de Amerikaanse raad voor de Veiligheid in het vervoer (NTSB). De kapitein stond overigens niet op de brug toen de 312 meter lange super-tanker vastliep. Daar, mee was de grootste milieuramp in de Amerikaanse geschiedenis een feit. In plaats van de kapitein had een stuurman die daartoe niet bevoegd was de leiding in de stuurhut op het ogenblik van de ramp.

### PROBLEEM-DRINKER

Bij de kapitein werd 0,9 promille gemeten, het dubbele van het maximaal toegestane promillage. Bij de radar-wacht van de Kustwacht werd twee promille gemeten. Bij de NTSB wilde men niet ingaan in hoeverre het drank-misbruik kan hebben meegespeeld bij deze ramp. Overigens stond de kapitein bekend als een probleem-drinker. Hij was al twee keer zijn rijbewijs kwijt geraakt wegens rijden onder invloed.

## AUTORITEITEN TONEN NERVOSITEIT

Russische leider Gorbatsjov naar Havana

# Cuba stelt zich koel op

HAVANA / MOSKOU — Heel Cuba stond vroeger altijd op zijn kop als een Sovjet-leider op bezoek kwam. Maar ditmaal maken de Cubaanse media weinig ophef van het naderende bezoek van Sovjet-president en -partijleider Michail Gorbatsjov aan hun eiland. Gorbatsjov komt zondag voor een vierdaags bezoek in Havana aan.

Tot nu toe heeft alleen de partijkrant Granma aandacht besteed aan het bezoek van Gorbatsjov, in een stuk e dat op pagina vier was verstuurd. De geringe belangstelling voor de nieuwe chef van het Kremlin steekt schril af bij de ontvangst van Breznev, die in 1974 een week lang door Fidel Castro over het eiland werd rondgeleid.

### VERWIJDERING

De koele houding van Havana weerspiegelt de verwijdering die de afgelopen jaren tussen de Sovjetunie en Cuba is ontstaan. Castro, die jarenlang alles trouw heeft overgenomen uit het socialistische moederland overzee, moet niets hebben van de 'perestrojka' (hervorming) en de 'glasnost' (openheid) waarmee Gorbatsjov de Sovjet-maatschappij probeert wakker te schudden.

De Cubaanse leider graptte onlangs dat overnemen van de 'perestrojka' op Cuba hetzelfde zou zijn als met de vrouw van een ander naar bed gaan. Maar misschien was het beter als hij "de vrouw van de duivel" gezegd had, want de Cubaanse communisten vinden dat Gorbatsjov met zijn hervormingen afwijkt van het rechte pad van de communistische ideologie. "Marxisme-Leninisme of de dood", riep Castro bij de viering van de dertigste verjaardag van de communistische machtsovername op Cuba. "Wij willen onze eigen experimenten gebruiken, onze ei-

gen ideeën en onze eigen interpretaties van het Marxisme-Leninisme".

### ONDER DRUK

Tot een openlijk meningsverschil zullen Castro en Gorbatsjov het de komende dagen niet laten komen. Maar waarnemers verwachten wel dat Gorbatsjov de Cubaanse leider achter de schermen onder druk zal zetten economische hervormingen te introduceren.

Sinds de Verenigde Staten in 1960 een handels embargo afkondigden tegen Cuba heeft Moskou handenvol geld in de Cubaanse economie gepompt om het communistische bewind op de been te houden. Volgens Westerse schattingen krijgt Cuba ieder jaar zo'n vijf miljard dollar van Moskou, meer dan welke andere bondgenoot van de Sovjetunie ook.

### MIDDEN-AMERIKA

Ongetwijfeld zullen Gorbatsjov en Castro ook over Midden-Amerika overleggen. De Cubaanse president is fel gekant tegen vermindering van de militaire hulp aan Nicaragua en de linkse guerrilla-bewegingen in Midden-Amerika. Maar het is de vraag of hij daarvoor gehoor zal vinden bij Gorbatsjov.

Sovjet-diplomaten hebben laten doorschemeren dat Gorbatsjov zijn bezoek aan Cuba zal aangrijpen om een vredesplan voor Midden-Amerika te onthullen, dat voorziet in ver-

mindering van de militaire steun. Op die manier zou Moskou wat kunnen bezuinigen op zijn hulp en zou het tegelijkertijd een goede indruk maken bij het Westen.

Ook al besteedt de Cubaanse pers nauwelijks aandacht aan het naderende bezoek van Gorbatsjov, bij de autoriteiten valt enige nervositeit te bespeuren. Zo werden woensdag acht leden van een onofficiële mensenrechten-groepering opgepakt.

Mayra Coffie:

## Uitbreiding van centrale commissie

WILLEMSTAD — Mayra Coffie, lid van de Eilandsraad van Curaçao namens de politieke partij MAN, heeft de voorzitter van de centrale commissie verzocht tegenwoordigers van verscheidene organisaties toe te laten tijdens een speciale vergadering van de centrale commissie.

Coffie ziet graag vertegenwoordigingen van het Openbaar Ministerie, van de Vereniging voor Veilig Verkeer en van de commissie die momenteel wijzigingen in de Wegenverkeerswetgeving bestudeert.

Tijdens de vergadering van de centrale commissie, die op 3 april wordt gehouden, zal gesproken worden over de toename van geweld in de criminaliteit en over de toenemende onveiligheid van het verkeer.

Zonder verder bloedvergieten

## Gevangenisopstand in Guatemala achter de rug



GUATEMALASTAD — De munitie van de Guatemalaanse Pavon-gevangenis is zonder verder bloedvergieten ten einde gekomen. De munitie hebben de voorwaarders van de regering aanvaard. Daar verklaarden men dat er "geen winnaars en geen verliezers zijn".

Tijdens het Paas-bezoek dat honderden mensen in de overbevolkte gevangenis van Pavon brachten kwamen zondag zo'n honderd gevangenen in actie. Zij namen ruim zeshonderd mensen in gijzeling. Bij het begin van de gijzeling vielen zeker acht doden. In totaal zagen 55 bezoekers en 128 gevangenen kans hun gijzeling te ontvluchten.

### OVEREENKOMST

Donderdag werd een overeenkomst bereikt tussen muniters en overheid. Onmiddellijk na de ondertekening begonnen de muniters de gevangenis vrij te laten. Ook leverden zij in totaal zestig wapens in waarmee zij de actie hadden uitgevoerd. Voor een groot deel bestonden de gevangelaars uit vrouwen en kinderen.

Velen van hen hielden toen zij de gevangenis verlieten. Volgens de Rode Kruis-colon-

.....brandweerlieden moesten te hulp schieten toen het gijzelaars van de Pavon-gevangenis in Guatemala te machtig werd na hun vrijlating. Dagenlang hadden zij in grote spanning geleefd. Het Paas-bezoek aan hun familie-leden in de gevangenis duurde als gevolg van de opstand van een aantal gedetineerden vijf moeilijke dagen.... (AFP/satellietfoto)

ne leek het er op dat vooral de kinderen aan uitdroging leden. De meeste vrijgelaten gijzelaars hadden geen behoefte aan het afleggen van een verklaring.

Een woordvoerder van de gevangenis zei dat het belangrijkste was dat "we door praten een akkoord hebben bereikt en dat de levens van mensen binnen hebben gered". De regering heeft de muniters onder meer toegezegd dat er geen repressailles komen en dat de directie van de gevangenis wordt gewijzigd. In alle straf-inrichtingen in het land zullen de levensomstandigheden worden verbeterd. Verder zal er ook worden gekeken naar eventuele strafvermindering.

Uitvloeijsel naasten Venezolaanse olie

## Uitspraak Hoge Raad goed voor Occidental

laanse regering en één door beide partijen. Volgens het Venezolaanse staatspersbureau Venpres verlangt Occidental een bedrag van 116 miljoen dollar.

In mei 1977 eiste Occidental nog een bedrag van 181,62 miljoen bolivar, toentertijd gelijk aan 42,2 miljoen dollar. Volgens de onderneming is de som echter nu hoger als gevolg van de gederfde rente-inkomsten.

### ONZEKER

Occidental is ook naar de Amerikaanse autoriteiten toegesapt. In Washington is de zaak in behandeling genomen door het bureau van de Amerikaanse Speciale handelsvertegenwoordigers, Carla Hills. Daar wordt nu overwogen om op verzoek van Occidental rond of op 1 april de begunstigende voorwaarden voor Venezolaanse producten op de Amerikaanse markt in te trekken. Of de huidige voor Occidental positieve beschikking de Amerikaanse autoriteiten van gedachten doet veranderen is onzeker.



# Navarro: Ontslag LRD-trio politieke zaak

WILLEMSTAD — Volgens de PNP is het voornemen van de regering om het trio van de LRD met ontslag te sturen geen precedent. Ook Leslie Navarro heeft een ambtenaar die tegen een maatregel van de toenmalige minister gehandeld heeft, met ontslag gestuurd. In het radioprogramma van de Democratische Partij zei Navarro dat deze zaken een totaal andere achtergrond hebben.

In het radioprogramma van de PNP werd gezegd dat Leslie Navarro als minister van financiën in de vorige regering een brief naar alle departementen heeft gestuurd met het verzoek geen informatie aan de ministers te verstrekken. Een ambtenaar die dit verzoek genegeerd heeft, is ontslag aangezegd. Met dit argument wil de PNP de Democratische Partij de mond snoeren en het ontslag dat de regering voor het trio van de LRD in petto heeft, rechtvaardigen. De argumentatie van de PNP raakt echter kant noch wal, zoals Navarro als volgt verklaarde.

"In het geval van de ambtenaar waarnaar de PNP refereert, hebben wij alles gedaan om overplaatsing voor hem te bewerkstelligen, hetgeen niet mogelijk bleek. Ontslag was dus de tweede optie. In de zaak van het LRD-trio is ontslag de eerste optie, terwijl zij in de problemen zijn geraakt door de houding van de regering. Iedereen herinnert zich hoe ex-minister Chance, in de vorige regering een rapport heeft opgesteld over het functioneren van minister Gumbs, toen werkgever van de LRD. Dit rapport is uiterst negatief voor minister Gumbs, zozeer zelfs dat hij uit zijn functie is gezet te St. Maarten en naar Curaçao is gestuurd", zo zei Gumbs.

Het rapport is opgesteld door de leiding van LRD, te weten de toenmalige directeur Pascal en het trio. Nu levert de PNP het trio om politieke redenen over aan de genade van Gumbs. In dit licht moet de houding van het trio gezien worden. De situatie is geheel anders dan die van bovengenoemde ambtenaar. Deze ambtenaar heeft bovendien alle rechtszaken die hij tegen de regering heeft aangespannen verloren, terwijl in het geval van het trio van LRD, zij alle kans hebben om te winnen, aldus Navarro. Hi concludeerde dat geen enkele werknemer van de overheid voor de regering een onderzoek naar iemand anders dient te doen.

# 'Shuttle' gaat Punda bedienen



WILLEMSTAD — Gisteren is de 'shuttle' van Punda officieel in gebruik genomen. Het wagentje (of treintje, zo u wilt) rijdt tussen de Waterport-bogen en het Curaçao Plaza Hotel op en neer, met gebruikmaking van een omweg door de binnenstad van Punda. De initiatiefnemers verwachten, dat de toeristen dit vervoer op prijs zullen stellen. Gisteren trok de 'shuttle' in elk geval veel belangstelling.

## Idee Capriles na jaren gerealiseerd

# Employeees MCB krijgen vergoeding voor crèche

WILLEMSTAD — Metingang van dit jaar heeft Maduro & Curjel's Bank (MCB) besloten de kosten voor de opvang van kinderen van bankemployeees in een crèche of speelschool voor de helft te vergoeden. Het oorspronkelijke idee om voor de bank een eigen crèche te bouwen is daarmee definitief van de baan. MCB is de eerste instelling op Curaçao die een dergelijke voorziening voor haar personeelsleden getroffen heeft.

Veel maatschappijen in het buitenland scheppen faciliteiten voor de opvang van kleine kinderen van employeees. Volgens de MCB is een eigen crèche van de onderneming een privilege dat alleen werknemers in rijke landen genieten. Een dergelijke voorziening is echter pas na veel discussies en aandrang tot stand gekomen.

### PRIORITEIT

Hoewel het idee van een crèche langzaam maar zeker in de geïndustrialiseerde landen is doorgedrongen, moeten werken vrouwen-organisaties veel aandrang uitoefenen voordat ondernemingen een dergelijke faciliteit als een prioriteit beschouwen. In de Antillen is MCB de eerste instelling die met een dergelijk systeem voor haar werknemers komt.

In het blad 'Bos di Banko' dat MCB uitgeeft, vindt de bank het ironisch dat het idee afkomstig is van de directie. Deze bestaat uit een groep mannen met kinderen die de crèche-leeftijd reeds ontgroeid zijn. Sedert 1986 speelde directeur Lio Capriles met het idee van een crèche/speelschool voor de kleintjes. Het bleef evenwel bij een idee alleen tot vorig jaar. Toen besloot de directie dit idee concreter vormen te doen aannemen. De sociaal werker van de bank heeft vervolgens een lijst met vragen aan alle werknemers met kinderen beneden de twaalf jaar rondgestuurd.

Er werd geen onderscheid gemaakt tussen mannelijke en vrouwelijke employeees, noch tussen getrouwde en niet-getrouwde werknemers. Van de ruim 200 rondgestuurde vragenlijsten zijn 90 ingevuld teruggezonden. Informatie werd ondermeer gevraagd over het aantal kinderen, de leeftijd en of ze naar een dagopvang gingen of niet, of ze daar elke werkdag doorbrachten of slechts een paar.

Voordat een concreet voorstel tot stand kwam, heeft de sociaal werker van de bank verschillende crèches en speelscholen bezocht en eveneens gesproken met psychologe drs Angela Juliana, die een expert is het op het gebied van opvoedkunde. Op basis hiervan is een projectdossier voor een eigen crèche van de MCB opgesteld.

### MOGELIJKHEDEN

Er waren twee mogelijkheden. Of de bank zou haar eigen crèche/speelschool bouwen en exploiteren, of de bank zou een alternatief plan vormen. Om verschillende redenen heeft de bank voor het alternatieve plan gekozen. Het voornaamste motief was dat de filialen van MCB op verschillende wijken verspreid liggen. Het is onmogelijk om één plaats te zoeken die gemakkelijk te bereiken is voor alle bank-employeees. Bovendien werd geconstateerd dat de bestaande crèches een zeer acceptabel en in sommige gevallen zeer goed niveau hebben.

Mede met het oog op de hoge kosten voor de bouw van een eigen crèche heeft MCB gekozen voor het alternatieve systeem. Dit houdt in dat de helft van de kosten voor een crèche of speelschool voor kinderen van employeees door de bank vergoed worden. Na een jaar zal het project geëvalueerd worden en zonodig zullen veranderingen worden aangebracht. De directie van MCB is ervan

overtuigd dat een goede begeleiding en opvoeding van het kind van het aller grootste belang is. Toekomstige generaties en ons land zelf zullen daar profijt van trekken. Bovendien voelen de desbetreffende ouders zich rustiger en werken meer ontspannen, aangezien hun kind de zorg en opvang krijgt die het verdient, hetgeen ook de werkprestatie ten goede zal komen.



WILLEMSTAD — Vanaf januari heeft Maduro & Curjel's Bank twaalf jonge mensen in tijdelijke dienst genomen. De tewerkstelling voor een jaar past in de campagne van de overheid schoolverlaters werkervaring te laten opdoen. De jongeren hebben ondermeer een LTS-, ETAO-, LEAO- en MAVO-diploma.

Voor de nieuwe werknemers gelden dezelfde arbeidsvoorwaarden als de overige MCB-employeees. Speciale aandacht zal worden gegeven aan de vorderingen die de groep in het komende jaar maakt.

Op de foto ziet men vlnr J. Passial, G. Hortencia, G. Jansen, A. Alves, D. Thomasita, N. Sambo, K. Harris, V. Kirindongo, J. Marcelina, V. Pieterella, M. Muzo, M. Serrage en het hoofd van personeelszaken Mannik Dindial.

## Verdachte gooit pistool weg

WILLEMSTAD — Agenten hebben bij de achtervolging van een zich verdacht gedragende man een pistool gevonden en inbeslag genomen dat hij inderhaast van zich afgevoerd had.

Een ander deed zich voor in de omgeving van Kaya Amantista waar agenten van de SOD zagen dat een man bij hun verschijning de benen nam. De man is ontkomen aan zijn achtervolgers, maar de patroonvond in de koraal van een perceel te Kaminda Turkwest het van hem afkomstige vuurwapen van kaliber 6.35.

IN VERBAND met technische problemen met de computer kunnen wij helaas geen winnaars bekend maken van Toto 25.

DIRECTIE

Vrijdag  
31 maart

RUMOURS

Beachbar & Restaurant  
Lions Dive Hotel, bij Seaquarium  
APRES BEACH MET JAZZY JAM SESSION  
MET:  
\* PETER NEUMER, VOORMALIGE SAXOFONIST GENESIS!

\* Steelpanmuziek van KONKY, basgitaar JOHN VAN T'WOUT.  
\* AANVANG MUZIEK: 17.00 tot 19.00.  
\* DRANKJES ½ PRIJS 17.30 ZONSONDERGANG.  
\* SPECIAL COCKTAIL: TOM COLLINS.

ONS SPECIALE MENU VANAF 19.00 UUR:

\* Consommée 'DoReMi' Naf 8,-  
\*\*\*\*\*  
\* Vispaté f 9,-  
\*\*\*\*\*  
\* Steak 'Steelpanstyle': (Entrecote met criollo, mosterd- en knoflookboter) Naf 26,-  
OF  
\* 'Jazzy' Mero: (Merofilet met frisse komkommersaus) Naf 26,-  
\*\*\*\*\*  
\* Banana-mousse 'Kouri' Naf 8,-

U kunt ieder gerecht afzonderlijk kiezen of het  
TOTALE 4 GANGEN MENU VOOR NAF 42,50  
RESERVEREN VOOR MENU GEWENST:  
TEL. 617555 - 618100

Vrienden of relaties over?  
Geen betere plek dan

princess beach  
hotel & casino

BEREGOED!

## 'Verfelende' inbraak in keet

WILLEMSTAD — Achtien emmers verf zijn op illegale wijze van eigenaar veranderd. Onbekenden hebben te Seru Grandi dinsdag of woensdag ingebroken in een bouwkeet en namen de verf mee als buit. De dieven verschaften zich toegang tot de keet door een zinkplaat op te lichten.



WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12.00 uur lokale tijd:  
Licht tot half bewolkt met voornamelijk gedurende de nacht- en ochtenduren kans op een plaatselijke bui. Zwakke tot matige (vier tot zeventien knopen) wind uit voornamelijk oostelijke richting.

### Weeroverzicht:

Een zwakke storing in de hogere luchtlagen boven het oostelijk deel van het Caribisch gebied vertoont vrijwel geen beweging. De vochtigheid en onstabielheid op de Benezewinde eilanden zijn echter voldoende om in de komende 24 uur een plaatselijke bui tot ontwikkeling te doen komen.

### OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 0800 L.T.		Afgelopen 24 uur		
Station	Het weer	Max	Min	Neerslag mm sporen
Aruba	licht bewolkt	--	--	0.0
Bonaire	licht bewolkt	32	23	0.0
Curaçao	licht bewolkt	30	23	0.7
St Eustatius	licht bewolkt	27	24	0.0
St Maarten	licht bewolkt	29	23	0.3
Amsterdam	licht bewolkt	16	+4	0.0
Boston	regen	+6	+1	24.9
Caracas	geheel bewolkt	26	15	0.0
Chicago	geheel bewolkt	+9	+1	0.0
Detroit	geheel bewolkt	10	+2	0.0
Kingston	licht bewolkt	31	22	sporen
Miami	licht bewolkt	30	21	0.0
New York	geheel bewolkt	10	+4	23.4
Paramaribo	zwaar bewolkt	29	--	0.0
Philadelphia	motregen	+9	+6	26.7
Port-au-Prince	licht bewolkt	30	19	0.0
Port of Spain	geheel bewolkt	29	22	2.1
San Juan	half bewolkt	28	21	2.3
Sto Domingo	licht bewolkt	28	19	0.2

## Oorzaak en schade onbekend

# Grote brand in batterijfabriek

WILLEMSTAD Een grote brand heeft gisteravond een gedeelte van de batterijfabriek Anaco NV, beter bekend als accufabriek Bateria Leon, in de as gelegd. Omstreeks 20.30 kwam er bij de brandwer melding binnen van rookontwikkeling op het bedrijfsterrein van Noord Rosendaal. Door het uitslaan van de brand is een deel van het magazijn en het kantoor van de firma afgebrand. De werkplaats in het oostelijke deel van het bedrijfspand is gespaard gebleven, aldus informatie van de brandweer. Over de oorzaak en de schade van de brand is nog niets bekend. De technische opsporingsdienst van de politie is nog bezig met het onderzoek.

Het sein 'Brand meester' kon rond de klok van tien uur gegeven worden. Het nablussen duurde tot ongeveer middernacht.

Volgens de brandweer zou de opslagruimte voor accu's niet volledig verwoest zijn. Wel zouden voorraden van het bedrijf in vlammen zijn opgegaan. De afdeling voorlichting van de

politie meldt echter dat zowel kantoren als een opslagplaats volledig zijn afgebrand.

Volgens een eerste inschatting moet de brand ontstaan zijn in de directe nabijheid van het kantoorgedeelte. Maar het is niet bekend of er sprake is van kortsluiting, brandstichting of een andere oorzaak voor de brand.

Brandweerwagens van Rio Canario, Mundo Nobo en Steenrijk rukten uit. Alleen de vier wagens van de eerste twee posten zijn direct ingezet voor bluswerkzaamheden. De wagens van Steenrijk behoefde geen assistentie te verlenen.

Het onderzoek omtrent de brand is vanochtend gestart. Vermoedelijk zijn ook de telefoonlijnen van Bateria Leon door het vuur beschadigd, want bij een poging navraag te doen bij de bedrijfsleiding, bleek de telefoonverbinding buiten werking te zijn.

## Tongbrekend congres over keel, neus, oor en oog

WILLEMSTAD — Zondag 2 april om 8.45 begint in het International Trade Center een post graduate cursus voor lokale medici. De Nederlands Antilliaanse Stichting voor Klinisch Hoger Onderwijs (NASKHO) heeft het seminar de tongbrekende titel meegegeven van: "Clinical basics and topics in ophthalmology and otolaryngorhinology". Het congres dat zondag officieel geopend wordt door Louis Gumbs, minister van Verkeer en Vervoer, Volksgezondheid en Milieuhygiëne, is speciaal bestemd voor specialisten en artsen, maar is ook toegankelijk voor belangstellenden. De voertaal is het Nederlands.

De cursus duurt tot en met woensdag 5 april en omvat een groot aantal onderwerpen. Op zondag spreken ondermeer Z. Timmerman uit Groningen over de gevolgen van diabetes voor het oog en J. van Bochove uit Curaçao over oorzaken en frequentie van blindheid op Curaçao. Op het gebied van keel-, neus- en oorheelkunde zal ondermeer stilgestaan worden bij het fenomeen endoscopie en het gebruik van laser. Over endoscopie informeert C.T. Butter via een videotape. En over laserspreekt K.T. van der Laan. Beiden zijn uit Groningen afkomstig.

Maandag spreekt Straatman over vertigo en oorsuizen. L.J. Blanksma zal het hebben over ontstekingen en toepassing van contactlenzen.

Dinsdag spreken ondermeer P.J.M. Bos uit Amsterdam, J.J.M. Hooymans en K.T. van der Laan, beiden uit Groningen, over respectievelijk acuut en secundair glaucoom, netvliesloslatingen en alergie.

Woensdag wordt onder andere stilgestaan bij AIDS en oorheelkunde en AIDS en keel-, neus- en oorheelkunde, achtereenvolgens zullen Hooymans en A.A. Annys het woord hierover voeren.

Voor de volledigheid zij hier vermeld dat bovenstaande op somming slechts een greep is uit de dubbel zo grote hoeveelheid onderwerpen. Een volledig programma-overzicht stond reeds in de Amigoe van woensdag 29 maart op pagina 10. Verdere informatie kan verkregen worden bij NASKHO, Schottegatweg Oost 203a, tel. 616442.

## Bijeenkomst van Christen Vrouwen

WILLEMSTAD — Donderdag 6 april om acht uur 's avonds houdt de Vereniging van Christenvrouwen Curaçao haar maandelijkse bijeenkomst in het Jeugdhuis De Tamarijn te Mahai.

De gast op deze avond is mevrouw Kistenmaker die de dames gewijs zal maken in de bloemstikkunst en onder wiens leiding de leden zelf een bloemstukje zullen maken.



## 'BEZUINIGINGS-MAATREGEL REGERING VERKRACHT'

Terugwerkende kracht van negen en bijna vier jaar

# Rojer: ABVO verontwaardigd over bevordering Navarro en Gummarus

WILLEMSTAD — Minister van Financiën Gilbert de Paula heeft de salarissen van twee vooraanstaande leden van de Democratische Partij (DP) met vele jaren terugwerkende kracht verhoogd door hun positie als ambtenaar aanzienlijk te verbeteren: mr Leslie Navarro (de voormalige minister van Financiën in het laatste kabinet-Martina) en Henkie Gummarus (voormalig gedeputeerde van onder meer Sociale Zaken, Personeels Zaken en Openbaar Vervoer, tevens namens de DP lid van de Eilandsraad van Curaçao).

Per Landsbesluit van 8 februari van dit jaar, zo is eerst nu gebleken, werd mr Leslie Jacob Navarro met terugwerkende kracht tot 1 januari 1980 van adjunct-inspecteur der Belastingen Eerste Klasse bevorderd tot inspecteur der Belastingen en kwam hij terecht in schaal 13.

In dezelfde maand werd Hendrik Hilario Antonio Gummarus bevorderd van hoofdcassies Eerste Klasse tot referendaris met terugwerkende kracht tot 1 juli 1985.

**KWAAD BLOED**  
Deze bevorderingen met een terugwerkende kracht van res-

pectievelijk negen en bijna vier jaar hebben bij de Algemene Bond van Overheidspersoneel (ABVO) kwaad bloed gezet. Vakbondsadviseur Hubert (Bebe) Rojer noemde deze gang van zaken "zeer vreemd". Hij wees in verband hiermee op de vele jaren geleden genomen beslissing van de toenmalige regering onder leiding van ir Don Martina, dat bevorderingen met terugwerkende kracht een tijdsperiode van maximaal drie jaar mochten betreffen: "Elke regering heeft die regel verkracht, maar dat die verkrachting nu weer plaats vindt, in deze moeilijke economische tijden, dat gaat toch echt te ver", zo zei Rojer. De vakbondsadviseur wees

er op, dat vele ambtenaren al geruime tijd wachten op hun bevordering, zonder dat daaraan iets wordt gedaan. "Maar voor politici gelden kennelijk andere regels. Het lijkt er op, alsof iedere politicus — van welke partij hij ook mag wezen — de andere de hand boven het hoofd houdt. Nu ook weer: de minister van Financiën is zeer snel geweest in de gevallen van Gummarus en Navarro".

### GELD GENOEG

Rojer: "Ik weet niet hoeveel geld beide heren méér krijgen. Daar gaat het ook niet om. Het frappante is, dat er aan de bevorderingen een terugwerken- de kracht is verleend van negen en van vijf jaar. Er is dus kennelijk geld bij de overheid. Als dat geld er is dan dient ook voldaan te worden aan de rechten van de overige ambtenaren".

"Honderden ambtenaren zijn naar huis gestuurd mid-

dels de lumpsum- en wachtgeldregeling. Hetgeen zij 'ingeleverd' hebben, hebben zij nooit teruggekregen. Er dient nu werkelijk iets ondernomen te worden, want kijk maar naar hetgeen met Agustín Díaz is gebeurd: die heeft zichzelf een wonderbaarlijk hoog salaris gegeven van 7.500 gulden plus allerlei emolumenten, terwijl hij als gedeputeerde uit bezuinigings- overwegingen honderden ambtenaren heeft ontslagen".

Rojer: "Het onderling regelen door de politici van hun zaakjes, creëert een enorm wantrouwen onder de bevolking. daarbij komt ook nog, dat de ambtenaren geen enkel vertrouwen meer hebben in hun meerderen. Geen enkele ambtenaar gaat zich nog een beetje méér inzetten dan voor hetgeen hij betaald krijgt. Hij maakt immers toch geen kans op een bevordering. Behalve als hij politicus is".

## NAVARRO: 'Het maakt niets uit'

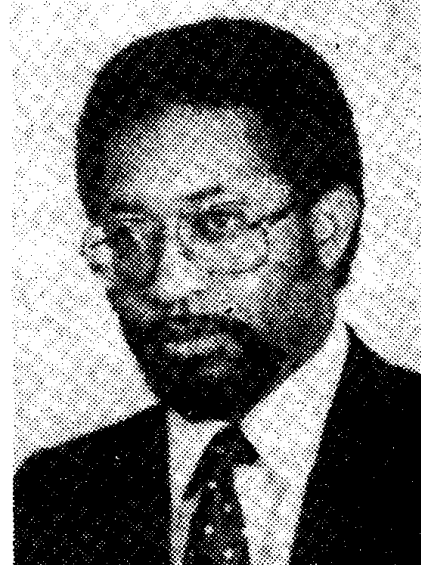
MR LESLIE NAVARRO zei vanmorgen in een commentaar over zijn bevordering met terugwerkende kracht tot 1 januari 1980: "Het is inderdaad geen normale zaak. Maar dan wel in die zin, dat die bevordering al veel eerder tot stand hadden moeten worden gebracht. Er is geen vuiltje aan de lucht. Hetgeen de heer Bebe Rojer allemaal stelt, is onzin. Hieruit blijkt, dat de heer Rojer de ballen van begriipt".

Navarro verduidelijkt, dat hij per 1 januari 1978 in overheidssdienst trad: "Ik was vijf jaar werkzaam geweest bij de ABN en maakte toen de stap naar de overheid. Ik kwam in dienst in Schaal 12 met een toelage tot Schaal 13. Normaal is, dat een ambtenaar, wanneer hij normaal zijn werkzaamheden verricht, van Schaal 12 bevordert wordt tot Schaal 13. In januari 1979 werd ik hoofd van dienst, dus normaliter zou ik per 1 januari 1980 bevordert zijn tot Schaal 13".

### MINISTER

"Ik ben evenwel minister geworden en dat ben ik — met enkele onderbrekingen — gebleven tot mei 1988. In al die tijd is er niets gedaan aan mijn bevordering. Ik wilde er zelfs minister ook niets aan doen".

"In november 1988", zo zei Navarro, "ben ik weer gaan werken bij de Belastingen. Ik heb daarvan de minister op de hoogte gesteld. Op eigen initiatief heeft de minister mij in Schaal 13 benoemd met een terugwerkende kracht van negen jaar. Ik heb er nooit om gevraagd".



NAVARRO

"U moet niet vergeten: mensen die ná mij zijn gekomen en een ambtelijke carrière hebben gemaakt, waren al bevordert tot Schaal 13 en 14. Ik wil er ook nog op wijzen: de minister hoeft voor mij geen extra uitgaven te plegen, want ik kreeg de facto al een salaris van Schaal 13. Daarom, denk ik, heeft de minister zich deze keer niet gehouden aan de door het kabinet-Martina ingevoerde maatregel van het kabinet- Martina, dat niet voor langer dan drie jaar terugwerkende kracht verleend zou mogen worden bij bevorderingen. Die maatregel van Martina betrof een bezuinigings- maatregel, en mijn bevordering heeft niets uitstaande met welke bezuiniging dan ook".

Navarro tot slot: "Het maakt mij allemaal niets uit. Ik heb indertijd gekozen voor een politieke carrière en daarvan wil ik graag de consequenties ondergaan. Ook dit nog: dat mijn pensioen-grondslag nu is verhoogd, maakt ook geen verschil uit. Als oud-minister heb ik recht op een hoger pensioen".

## Brief aan gezaghebber gestuurd

# CADMU wil standpunt regering over CDM scheepsagentschap

WILLEMSTAD — De vakbond voor de metallurgische sector, CADMU, heeft een brief aan gezaghebber Elmer Wilsoe gestuurd over het voornemen van de Curaçaosche Dok Maatschappij (CDM) haar eigen scheepsagentschap op te richten. Onder de lokale scheepsagenten is onrust over dit plan van de CDM-directie ontstaan en de vakbond zou gaarne het standpunt van de regering in deze willen vernemen.

De brief van de CADMU was ondertekend door algemeen secretaris Kenneth Francis en kopieën zijn verstuurd naar premier M. Liberia-Peters, gedeputeerde Ricardo Isebia en directeur ir Mario Evertz van de CDM. In zijn brief schreef Francis dat de CDM-directie nog onlangs publiekelijk verklaard heeft om de Curaçao Shiphandling op te richten. De associatie van scheepsagenten heeft hier fel op gereageerd.

Desondanks blijft CDM bij haar voornemen.

De CADMU steunt in principe het streven van de CDM de scheepsreparatie industrie te redden welke een belangrijke pijler van onze economie is. De ABVO betreurt desondanks dat de mening van de Eilandsregering die de meerderheids- aandelen bezit, niet gevraagd is, noch die van de desbetreffende gedeputeerde. De vakbond dringt op een stellingname van de overheid aan, dit vanwege aanhoudende geruchten over een mobilisatie van de lokale agenten die bij de

regering druk willen uitoefenen om een politieke beslissing te nemen en het voornemen van de CDM tegen te houden.

De vakbond wil zo snel mogelijk van het standpunt van de overheid op de hoogte gesteld worden. Tenslotte benadrukte de secretaris dat de werknemers van de CDM zich veel opofferingen getroost hebben om descheeps-reparatie industrie veilig te stellen. Het belang van de CDM wat een nationaal belang is, mag niet bij andere belangen ten achter worden gesteld. Tot zover Kenneth Francis.



Madurostraat 13

## Informatie-avond Dierenbescherming

WILLEMSTAD — Woensdag 5 april zal de Dierenbescherming een informatie-avond houden in het Buurthuis Janwé. Er zal gesproken worden over het werk van de Dierenbescherming, er zal informatie gegeven worden over de dagelijkse verzorging van honden en katten en drs Olav de Haseeth, dierenarts, zal spreken over de medische verzorging van deze dieren.

Na afloop is er gelegenheid om vragen te stellen. De informatie-avond is bedoeld voor volwassenen en begint om acht uur. De voertaal is Papiamentu en de entree is gratis.

**DE STEEN**

Het meest romantische op onze menukaart

Buiten andere sensationele culinaire gerechten is de Steen het meest romantisch. Een tournados, kip of verse vis; alles komt op een warme steen bij U optafelen U bakt zonder vet Uw gerechten naar Uw smaak. Een romantisch onderonsje bij

**BISTRO LE CLOCHARD**  
Geopend op beide Paasdagen  
Tel.: 625666 - 625667

## Gebouw voor Jeugd Luchtvaart Brigade



WILLEMSTAD — P.T.M. (Tirso) Sprockel heeft gisteren de eerste steen gelegd voor een nieuw clubgebouw van de

Jeugd Luchtvaart Brigade van Curaçao. Het gebouw verrijst tegenover Hotel Holland, vlakbij de luchthaven Hato.

Volgens Leslie Navarro

## Wet gepensioneerden spoedig aannemen

WILLEMSTAD — Onlangs heeft de CFW (bond van overheids- gepensioneerden) gevraagd in hoeverre het wetsontwerp om gepensioneerden uit het buitenland hier naar toe te halen, gereed is. De bond beschouwt deze wet als zeer belangrijk voor de ontwikkeling van onze economie. De Democratische Partij is het hier zeer mee eens. Afgezien van het belang voor de economie, is deze wet ook uitermate belangrijk voor een marginale groep in onze samenleving en wel de lokale gepensioneerden.

In het radioprogramma van de DP verklaarde Leslie Navarro dat voor mensen die hun beste jaren ten behoeve van onze economie besteed hebben en die zich vervolgens uit het arbeidsproces hebben teruggetrokken om van een welver-

diend pensioen te genieten, dezelfde belastingtarieven gelden als voor degenen die werken. Terwijl de gepensioneerde vaak met onkosten geconfronteerd worden die werkende personen niet hebben: ze zijn vaker ziek, velen hebben speciale zorg nodig, werkzaamheden moeten vaak door anderen uitgevoerd worden.

Navarro concludeerde hieruit dat er veel voor te zeggen valt als het wetsvoorstel dat reeds helemaal was voorbereid in de tijd dat Navarro minister was, wordt aangenomen. In het wetsvoorstel zijn ook belastingverlagingen voor gepensioneerden van boven de zestig jaar opgenomen. Navarro achtte de vertraging in het aannemen van deze wet onacceptabel. Op 11 mei 1987 is begonnen met de voorbereiding voor deze wet. Op 11 mei aanstaande is dat precies twee jaar geleden.

## GUMMARUS: 'Waar gaan we heen?'

HENKIE GUMMARUS reageerde vanmorgen geëmotioneerd op de berichten over zijn bevordering: "Het is een privé-kwestie. Dat dit in de publiciteit is gebracht, is alleen maar om iemand in een kwaad daglicht te stellen. Ik heb totaal niets te verbergen. Maar ik vraag mij af, als dit soort gegevens naar buiten komen: Quo Vadis? Waar gaan we heen? Vroeger waren dergelijke gegevens zwaar geheim. Alles wat Personeelszaken betrof".

Hij wees er op, dat hij eenendertig jaar in overheidssdienst is en dat zijn carrière geheel volgens de richtlijnen is verlopen: "Nooit heb ik een extra bevordering gekregen".

Gummarus: "Ik zat al in Schaal 11 bij de Directie der Belastingen. Als waarnemend hoofd van de afdeling Organisatie had ik al veel eerder recht



GUMMARUS

op Schaal 12. Dat staat in de richtlijnen. In mei 1984 werd ik gedeputeerde. Vorig jaar trad ik af. Het enige wat ik met terugwerkende kracht krijg is tot en met 6 mei 1988 toen ik weer in dienst trad bij de Directie der Belastingen. Op 1 juli 1981 was ik al commies der Eerste Klasse en normaal zou zijn geweest wanneer ik per 1 januari 1984 referendaris was geworden".

**opruiming**

Kortingen van **30** tot **50%**

op Kwaliteits Herenkleding en Schoenen

Op Aruba gelden deze kortingen ook voor de dameskleding

**wulfsen & wulfsen**

Wilhelminaplein 1  
Willemstad, Curaçao, N.A.

Nassastraat 52  
Oranjestad, Aruba



Reception: 9:00 p.m.



**houden van één dezer sets.**

**Ze ook een speciale 20% korting voor contante inkopen, berekend van de credit prijzen.**

# BARANA BLANCO 48

1. The defendant was not a member of the Communist Party, nor was he a member of any other organization.

**Venezolano de la guerra**  
**SERGIO PEREZ**

1969 JAN 27 9 21 AM

Monday, Oct 21st

[illegible]

# FAYALON

**SAN NICOLAS** — De opening van de winterse hockey.

competing for the New South  
Little League World Series on

Saturday 1 April 1968  
Heights Club, The Heights

ander ceremonieel beginnen  
om elf uur. Om twaalf uur

[illegible]

WORK IS BEING MADE IN SE-

## Control di Borgo Lago Maggiore

**Black & White Lager (two**  
**Black & White Lager (two**

Armed (see next section divi-  
sion)

1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 26



## AGENDA ARUBA

### JONGE BOLS

Elke dag een glaasje

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON: 24333. Voor spoedgevallen na kantooruren: 21639, 22950 en 22316. Pageboy: 127-743.

TELEFAX: 22368.

BANKREK. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOOPEN  
PRINCIPAL: 20.30 uur Mr Scarface (action, 18 jr.).  
DRIVE-IN: 20.30 + 24.00 uur Permanent Record (drama, 18 jr.).

BOTICA'S (nachtdienst)  
Pabao brug: Eagle, tel.: 29011/26152.  
Pariba brug: San Nicolas, tel.: 45712.

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300).  
Sprekuren: maandag 1/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777); dra L.G. Beke-Martinez, Engelandstraat 7, tel.: 24696.

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).

(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarccentrale op te bellen, tel.: 115)

TELEARUBA  
VRIJDAG: 18.00 Paw Paw Bears; 18.30 How things work; 18.45 Highway to heaven; 19.30 Ripity y gana; 20.00 Telenovelas; 20.30 Movie of the week; 22.00 CNN international news; 22.40 Miniseries; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

DIVERSEN  
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeersstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): 24 uur per dag geopend (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

Iedereen is altijd Happy met



Bestel bij Uw kruidenier  
**Victoria Bottling Company**

STICHTING ZIEKENVERPLEGING ARUBA  
DOKTER HORACIO E. OUBER HOSPITAAL (tel.: 24300)  
Bezoekuren:  
Klinische afdelingen: doorlopend bezoek van 08.00-20.00 uur; andere afdelingen: van 11.00-12.00/15.00-15.45/18.30-19.30 uur.  
Rookverbod:  
Eris een algemeen rookverbod in het hospitaal. Slechts op enkele recreatieplaatsen in het hospitaal mag er gerookt worden.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652 / 22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaanstraat 8 (boven).

SPORT  
BASEBALL (AA-klasse): 20.00 uur start competitie met een defilé en eerste wedstrijd Marlboro vs Aruba Video Centre - Don Elias Mansur Ballpark.

DOMINO (ADB): 19.30 uur Aruba Stars vs Seguros Aponte (west) - Dominica Social Club; Huliba vs Sportboys (oost) - Joey's Drive-in; Ayo Rowing vs Centro di Barrio Lago Heights (dames) - Trappersclub.

ZATERDAG  
DIVERSEN  
SPORT  
ZWEMVERENIGING 'ARUBA MARLINS' (dinsdag + donderdag): 17.30-18.30 uur zwemlessen - Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.  
(zaterdag): 14.00-16.00 uur zwemlessen (dipl. A, B, C, D, E en F) voor kinderen en volwassenen - POVA-zwembad.

STICHTING SCHOOLZWEMMEN: iedere zaterdagmorgen van 10.30-11.30 uur zwemles in de zee voor het Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.

WINDSURFING (WRCA): 09.30 uur start 'Heineken Grand National Regatta' - Eaglebeach.

BASEBALL (South League)  
11.00 uur start competitie met een defilé; 12.00 uur Stanley Tools vs Centro di Barrio Lago Heights; 14.00 uur Malta Amstel vs Colgate; 16.00 uur (senior division) Coca Cola vs Malta Amstel - Lago heights Ballpark.  
(Centre League)  
10.00 uur Lipton Tea vs Libby's; 12.00 uur Island Finance Rockets vs Champion Spark Plugs; 14.00 uur Concorde Hotel & Casino vs Aruba Rotary; 16.00 uur Ramco vs Frisian Flag - Little League Ballpark.

PROTESTANTS CHRISTEN VROUWENBOND (PCVB): 09.00-16.00 uur koffiemorgen met bazaar - terrein achter protestantse kerk van Oranjestad.

ORANJESTAD — De recherche is bezig met een onderzoek naar een inbraak in een woning te Ponton, waar een bedrag van zestig mille aan sieraden werd weggenomen.  
Toegang tot de woning werd verkregen door het verwijderen van drie glazen sluiters van het keukenraam.

## Andy Gomes en Marian Solagbier aan kop

ORANJESTAD — De rangschikking-wedstrijden van Aruba Table Tennis Association (ATTA) zijn achter derug. Bij de heren wordt de eerste plaats ingenomen door jeugdspeler Andy Gomes en bij de dames door Marian Solagbier.

Andy Gomes wist zijn drie tegenstanders op overtuigende wijze te verslaan en als ongeslagen kampioen te eindigen. De lijst bij de heren is als volgt: (groep A) 1. Andy Gomes, 2. Franklin Lopes, 3. Wing Chow Leong, 4. Juan Dider, 5. Terrence Jandroep; (groep B) 6.

Alfred Leong, 7. Albert Kock, 8. Rocky Ras, 9. Shannon Rollock, 10. Sherman Hosé; (groep C) 11. Alvin Charles, 12. Junior Ras, 13. Remy de Lange, 14. Kong Ming Cheung, 15. Alex Wolff.

De dames-ranglijst vertoont het volgende beeld: (groep A) 1. Marian Solagbier, 2. Haydee Boekhoudt, 3. Debbie Henriquez, 4. Suzy Kock, 5. Jenny Colina; (groep B) 6. Gloria Croes, 7. Jessica Maduro, 8. Judith Tromp, 9. Maritza Koolman, 10. Nadia de Windt; (groep C) 11. Nathalie Carlo, 12. Debbie Croes, 13. Greta Leong.



## BELANGRIJKE VOORDELEN GEBOEKT

Premier Nelson Oduber in reactie op uitspraak Eman

# Met Wickland Oil nieuw contract overslaghaven

ORANJESTAD — De regering van Aruba, onder leiding van premier Nelson Oduber, heeft een nieuw contract opgesteld met Wickland Oil, dat aanmerkelijk meer voordelen voor Aruba biedt, dan de principe-overeenkomst die het kabinet-Eman op 29 september 1988 bereikte ten aanzien van een olie-doorvoerhaven van Wickland Oil aan de voormalige Lago-zeepieren.

Met nadruk stelt de Arubaanse regering in zijn verklaring dat zij "voor voortzetting van bestuur" is, maar dat dit nimmer mag inhouden dat een nieuwe regering kan toestaan dat de belangen van Aruba slecht verdedigd worden. De regering-Oduber was het niet eens met de inhoud van de 'letter of intent' die premier Mr Henny Eman namens Aruba aan Wickland Oil stuurde.

De regering-Oduber reageert met deze verklaring op de recente verklaringen van ex-premier Eman, dat het Wickland-contract door zijn regering werd gesloten en dat Oduber het alleen nog maar behoefde te tekenen.

### NIET EENS

Na bestudering van de stukken die de regering-Eman over Wickland Oil had achtergelaten, werd besloten nieuwe onderhandelingen te beginnen omdat de regering-Oduber het met verschillende punten niet eens was.

Op voorzitterschap van de directeur van Energiezaken ir Tabare Monzon, commissaris van NOCA ir Julio Curiel en mr John de Vries, waarnemend hoofd van Algemene en Juridische Zaken, werden deze onderhandelingen gevoerd. In tegenstelling tot bepaalde berichten maakte de Nederlandse expert mr Wubs geen

deel van deze commissie uit.

Op basis van de instructies van de regering en door regelmatig contact met de regering heeft de commissie een aanmerkelijk beter contract met Wickland Oil kunnen bedingen. Onder meer werd met Wickland Oil overeengekomen dat de maatschappij toezegde bijdragen te leveren aan 'community service', zoals bijvoorbeeld in de vorm van sponsoring van ontspannings- en/of sport-activiteiten, in overleg met de betrokken autoriteiten.

Een ander resultaat van de nieuwe onderhandeling is dat de jaarlijkse erfpachtscanon voor Aruba ongeveer 2,3 miljoen florin gaat bedragen en niet 1,6 miljoen zoals door de regering-Eman was bedongen. Dit bedrag kan stijgen afhankelijk van de olie-omzet.

### VERHOOGD

Wat de verkoopprijs van de opstallen (tanks) betreft waarvoor regering-Eman 2,5 miljoen dollar had bedongen, dit werd door de regering-Oduber verhoogd tot 6,5 miljoen dollars.

Het vorige contract kende geen moedermaatschappij-garantie in verband met mogelijke aansprakelijkheid, zoals olievervuiling, terwijl in het nieuwe contract deze wel verkreger werd van de Wickland Corporation.

Het 'right of first refusal'-gebruik van de terminal was alleen voor NOCA in het eerste contract, doch is nu uitgebreid tot NOCA en zijn contractors, hetgeen van groot belang is bij eventuele exploitatie van gevonden olie. In plaats van binnen zes maanden met de constructie van de terminal te beginnen werd dit verkort tot drie maanden.

Niet binnen twee jaar maar binnen één jaar moet de terminal in gebruik zijn. In het oude contract stond verder dat geen verplichte investering in het eerste jaar diende plaats te vinden. Dit is nu zo veranderd dat in het eerste jaar een verplichte investering van 6,4 miljoen dollar plaats moet vinden.

### ZEKERHEDEN

Er waren geen verdere zekerheden in het Eman-contract, doch thans als zekerheid negen miljoen dollar equity capital in een naamloze vennootschap. De verzekering van de opstallen in eerste instantie tot 3,7 miljoen dollar werd nu verhoogd tot twintig miljoen dollar.

Bij verzekerings-uitkering was er geen verplichting tot herbouw of de reparatie van de terminal. Dit werd veranderd in verplichting tot herbouw of de verzekerings-gelden komen toe aan de Arubaanse regering.

Voorts werd in het nieuwe contract overeengekomen — waarin het eerste contract niet voorzag — tot training van Arubaanse personeel in alle gevallen alleen overdraagbaar aan derden met instemming van de Arubaanse overheid en de tax-holiday voor tien jaar onder de huidige wetgeving.



OP HET Plaza Shopping Center-terrein werd gisteren een tentoonstelling geopend van

Karnak-meubels. De meubelstukken van PVC-pijpen die tentoongesteld worden, zijn

voor zowel binnen- als buitenshuis. De tentoonstelling is tot en met 5 april dagelijks van acht uur 's morgens open.

## Staten akkoord met aanpak premier

ORANJESTAD — De voorzetting van de openbare Staten-vergadering over de uitlating 'De wereld vangt niet aan in Nederland noch eindigt in Amerika' van premier Nelson Oduber, ging donderdag dezelfde koers als een week geleden in eerste ronde.

De produktie was: partijpolitiek op matig niveau, herhaling van het vorige week reeds gesprokene en aanhaling van in de media verschenen stukken.

De vergadering kwam in de middaguren tot een einde met het aannemen van een coalitiemotie waarin het buitenlandse beleid van het huidige kabinet wordt goedgekeurd en het buitenlandse beleid van het voormalige kabinet, waarbij met voorbijgaan van de State Department en hare majesteits ambassade te Washington, directe onderhandelingen zijn gevoerd met diverse officiële instanties met betrekking tot aangelegenheden inzake douane en immigratie, wordt afgekeurd.

In de motie wordt ook de uitspraak afgekeurd van Statenlid Robertico (Tico) Croes dat Venezuela niet in staat is zichzelf te helpen laat staan Aruba, afgekeurd. De motie dringt er bij de regering op aan om de — door het passeren van State Department en de ambassade — aangetaste relatie met zowel Nederland als met Amerika te herstellen.

De motie werd met twaalf stemmen voor (coalitie) en acht stemmen tegen (oppositie) aangenomen.

## Ingezonden Lago-vonnis

UW HOOFDREDACTIE — NEEL artikel van woensdag 29 maart op de voorpagina inzake het Lago-vonnis, heb ik met grote verbazing gelezen en wel om het volgende.

Uw artikel dedag tevoren inzake dit vonnis bevatte inderdaad niet alleen onjuistheden die verstrekt zijn door niet-terzake-deskundigen, doch maakt tevens melding van een gesprek met mij dat überhaupt niet plaats heeft gevonden.

Pas op dinsdagavond 28 maart werd ik gebeld door uw redacteur, Jos van der Schoot, die mij meedeelde die dag geen tijd gehad te hebben om mijn commentaar te vernemen inzake het vonnis dat in de publiciteit was gebracht door oud-premier mr Henny Eman. Derhalve had hij de vrijheid genomen om een zogenaamd commentaar van mij in een plaatselijk ochtendblad over te nemen.

Ik deelde de heer Van der Schoot mede, dat ik dat commentaar niet kende, aangezien ik bedoeld ochtendblad geen interview heb gegeven.

De heer Van der Schoot heeft toen telefonisch bedoeld commentaar zoals op dat moment verschenen in de Amigoe, voorgelezen en vroeg of ik met de inhoud eens was. Ik heb toen op de onjuistheden gewezen, en met name het genoemd bedrag van 200 miljoen dollar heb ik als totaal onrealistisch van de hand gewezen.

Als geen ander onderken ik de complexiteit van de onderhavige belastingzaak, en zal als laatste op dit moment een schatting durven geven van het bedrag dat de Lago uiteindelijk zal moeten bijbetalen, en waarover haar accountants zich de komende drie maanden het hoofd moeten breken.

Summa summarum: het is begrijpelijk dat uw krant met betrekking tot 'hot issues' enige risico's neemt in haar nieuwsgaring, doch het is ongepast en onacceptabel om achteraf onjuistheden in mijn schoenen te schuiven.

Uw mededeling dat "door mij cijfers zijn genoemd over de hoogte van het bedrag dat Exxon/Lago eventueel aan Aruba zal moeten betalen" is volstrekt bezijden de werkelijkheid, en gaarne zie ik uw rectificatie in deze tegemoet.

MR A.R. BERMUDEZ  
Aruba

NASCHRIFT:  
De Amigoe heeft in het 'Naschrift', dat woensdag verscheen, niet de naam van de heer Bermudez genoemd. Deze krant wees er wel op, dat uit politieke kringen foutieve informatie werd verstrekt, hetgeen ook blijkt uit publicaties in andere dagbladen.  
Dit blijft betreurenswaardig.

ONDER LEIDING van Kenneth Croes is bij Surfside Beachclub een nieuw aquafitness-programma van start gegaan. Het gaat hier om 'gentle tone', 'hydro tone' en 'hydro dynamics' fitness-programma's die in het water van een speciaal aangelegd zwembad worden uitgevoerd.

Foto: Kenneth Croes (links) met enkele deelnemers bezig aan een aquafitness-programma.

## Verklaring van Eman

MR HENNY EMAN, voormalig premier van Aruba, verklaarde vanmorgen tegenover de Amigoe, dat hij niet behoort tot die politici, die de pers foutieve informatie hebben verstrekt betreffende de belasting-zaak tussen Exxon/Lago en Aruba.

In een naschrift bij een artikel in de Amigoe van woensdag werd betrouwd "dat politici op Aruba de pers hebben misbruikt om, vanwege politiek gewin, foutieve informatie te verstrekken".

Eman vanmorgen: "Ik behoor daar zeker niet toe".

## Voor bestedingsoverleg

# De Koning drie dagen op Aruba

ORANJESTAD — Minister van Antilliaanse en Arubaanse Zaken drs Jan de Koning wordt zondagmiddag voor een driedaags bezoek aan Aruba verwacht voor het bestedingsoverleg. Hij wordt vergezeld door directeur KABNA Frits Palm, mr J.J. Kroeskamp, en drs J. Huizinga, terwijl bij de besprekingen ook aanwezig zijn drs Dirk de Gooijer en mevrouw P. Anrtz.

Maandagmorgen wordt het programma ingezet met bezoeken van de bewindsman aan gouverneur Felipe Tromp en daarna premier Nelson Oduber. Maandagmiddag is er een vergadering met de Arubaanse ministerraad voor politiek en bestedingsoverleg. Om vijf uur opent minister De Koning de internationale centrale van de SETAR.

Dinsdag heeft minister De Koning de gehele dag tijd voor het bezoeken van projecten en het voeren van besprekingen. De dag wordt ingezet met een vaartocht op de nieuwe politiebuit in gezelschap van minister van Justitie mr Hendrik Croes en commissaris R. Peterson. Daarna volgen besprekingen met minister van Economische Zaken Daniel Leo en vertegenwoordigers van het visserij-project en aloë-project, gevolgd door een gesprek met de ASU, waarbij ook minister voor Sportzaken mr Hendrik Croes aanwezig zal zijn.

In de middaguren worden be-

sprekingen gevoerd met minister van Welzijnszaken Fredis Refunjol en Cede Aruba, waarna minister De Koning met zijn delegatie een bezoek gaat brengen aan de sloop-werkzaamheden op het Lago-terrein.

Tot slot heeft de bewindsman een informeel gesprek met oppositieleider mr Henny Eman. Woensdag reist minister De Koning door naar Curaçao.

## Na vordering van Gabby's

# ABBA blijkt voor ton aan schulden te hebben

ORANJESTAD — Naar het zich laat aanzien zal de opbrengst van de openingswedstrijd van de nieuwe baseball-competitie vanavond niet naar de baseballbond maar naar Gabby's Sportshop gaan.

Gabby Illidge, eigenaar van Gabby's Sportshop en ex-voorzitter van de baseballbond, is in het bezit van een gerechtelijk vonnis dat hem machtigt beslag te laten leggen op inkomsten van de bond. De baseballbond, ABBA, moet aan de Sportshop een oude schuld van 36 duizend florin betalen voor geleverd spelateriaal.

De baseballbond heeft in verband met deze beslag-dreiging bij de justitie een verzoek tot surseance van betaling ingediend. ABBA heeft de laatste weken middels advertenties een beroep gedaan op personen

en instanties, die op de ABBA iets te vorderen hebben om dit ter kennis van het bestuur te brengen. "Hierdoor is ABBA komen te weten dat men een schuld heeft van honderdduizend florin", aldus voorzitter Booshi Wever.

Hetgeen Wever nog niet goed begrijpt over de schuld, aan de Sportshop is, dat in het financieel verslag dat Illidge indient achterliet toen hij als voorzitter aftrad, er sprake is van een bedrag van achttienduizend florin. "Nu begint hij een rechtszaak tegen ons, waarbij 36 duizend florin wordt gevorderd", aldus Booshi Wever.

Wever zei te hopen dat de rechter surseance van betaling zal toestaan en dat de bond zal nagaan op welke wijze zij een betalingsregeling kan treffen. Hij vindt dat van een kale kip als de ABBA men geen veren kan plukken.

## Europees Nederlandse Jurist

afgestudeerd in de bedrijfsrechtelijke richting, 31 jaar, met ervaring in de commerciële dienstverlening, zoekt werk waarbij juridische, organisatorische, contactuele en commerciële aspecten een rol spelen. Heeft bestuurlijke ervaring en spreekt goed Engels en Duits en redelijk Frans. Woont momenteel in Nederland, maar wil zich in het Caraïbisch gebied vestigen. Zal in april naar Aruba komen om zich van daar uit te oriënteren.

De reactie graag onder nummer 170, bureau van dit blad, Nassaustraat 110, Oranjestad, Aruba.

## Koffiemorgen van PCVB

ORANJESTAD — De Protestants Christen Vrouwenbond (PCVB) houdt — in het kader van zijn dertig-jarige bestaan — een fundraising koffie-ochtend met bazaar. Dit gebeurt op zaterdag 1 april — beslist geen 1 aprilmoes — van negen tot vier uur 's middags in het lokaal op het terrein achter de protestantse kerk van Oranjestad. Tegen een geringe vergoeding zijn koffie en gebak verkrijgbaar bij de PCVB-leden en bij de ingang. Er zal van alles verkocht worden, zoals snacks, eten, planten, huiselijke artikelen en frisdrank. Voor de kinderen zal er een grabbeltou zijn.



VOETBAL/ISTANBUL — Galatasaray wil zijn thuis-wedstrijd voor de halve finales van het Europese bekerturnooi voor landskampioenen (EC I) tegen Steaua Boekarest uit Roemenië op 19 april in Izmir spelen. De Turkse club, die door een straf van de Uefa niet op eigen terrein mag spelen en naar een stadion dat tenminste 300 kilometer van Istanbul ligt, moet zoeken, heeft voor de wedstrijd in Izmir de toestemming van de Uefa nodig. De vorige 'thuis-wedstrijd' werd in het Westduitse Keulen gespeeld.

VOETBAL/ROME — Nils Liedholm is benoemd tot manager van AS Roma. Een maand geleden werd de 66-jarige Zweed door dezelfde club op staande voet ontslagen als trainer. Liedholm moest plaatsmaken voor jeugdtrainer Spinosi, maar bleef verbonden aan de club als persoonlijk adviseur van voorzitter Viola. De terugkeer van de Zweed werd noodzakelijk door de weigering van de Italiaanse bond Spinosi een trainerslicentie te verstrekken. De Italiaan is niet in het bezit van de benodigde diploma's.

Man behandeld met bezemsteel

ORANJESTAD — Een man werd in de Spinozastraat in Oranjestad door zijn eigen vrouw mishandeld. Het echtpaar uit Cumaná, ontvlamde in genoemde straat in een discussie, waarbij de vrouw met een bezemsteel de man een klap op het hoofd gaf. Het resultaat was een snijwond van twee centimeter, maar de man wilde geen aanklacht indienen. Hij werd in het ziekenhuis medisch behandeld.

XEROX

THE XEROX TYPEWRITER. THE MACHINE BUILT ON THE PROMISE THAT CHANGE IS INEVITABLE.



The perfect memo that requires one more revision. The late-breaking sales figures called in from the field. The final analysis that needs to be re-analyzed.

One of the fundamental laws of business is everything is subject to change.

That's why the people at Xerox designed a typewriter to make revisions easy

It lets secretaries insert or delete text just by pushing a button, move paragraphs, and

revise tables as fast as the numbers come in.

And in tests, 8 out of 10 secretaries preferred a Xerox Memorywriter over other electronic typewriters.

So get your secretary a Xerox typewriter, and come to terms with the inevitable.

After all, since change is a fact of life, who wants a machine that can't handle reality?

**Xerox. We document the world.**

☐ Yes, I'd like to see the Memorywriter in action. Please have a Xerox representative or my local dealer call me.

☐ Please send me more information on the Xerox Memorywriter.

Name \_\_\_\_\_ Title \_\_\_\_\_

Company \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_

Zip \_\_\_\_\_ Phone \_\_\_\_\_

Send to: Xerox Antillana N.V. - P.O. Box 3022 or call Team Xerox 370233

Xerox and the identifying numbers herein are trademarks of Xerox Corporation.



50% SALE!

IN ONZE ELECTRISCHE AFDELING, O.A. OP:

- Mini-haardrogers
- Verlengsnoeren
- Batterij-scharen
- Looplampen
- Muur-en plafondlampen
- Toasters, etc.



IN ONZE AUTO AFDELING, O.A.:

- Motor-olie
- Sleutels voor auto-wielen
- Startkabels
- Krikken

bij Kooyman bent U in goede handen

KOORYMAN

Santa Rosa - Santa Maria - Dominguito



Deze aanbiedingen zijn uitsluitend geldig bij cash aankopen t/m 8 April, of zolang de voorraad strekt.

SUNSET HAPPY HOUR

For a refreshing drink after your shopping tour

meet us on our newly renovated

NEPTUNE'S TERRACE

overlooking the harbour entrance

Drinks at half price, snacks on the house and live entertainment by EDDY MAR



Curaçao Plaza HOTEL & CASINO

Actie voor Chileense vader





Curaçao Quota Club presenteert haar jaarlijkse

FUNDRAISING GALA BALL

Op zaterdag, 1 april van 20.00-2.00 in het

CURACAO PLAZA HOTEL ORANGE ROOM

onder muzikale begeleiding van Norman Moron & Orchestra en Flying Disco

Kaarten à f 75,— zijn verkrijgbaar bij Etc. Gifts, Bon Aparte en vóór aanvang bij Curaçao Plaza Hotel.

PHILIPS

ZOJUIST ONTVANGEN

Philips fans

12" tafel-model

16" tafel-model

16" staand-model (met timer en telescopisch in hoogte verstelbaar)



Verkrijgbaar bij:

PHILIPS SHOWROOM EN PHILIPS DEALERS



Neet

...voor elegante benen

Voor hen die vrouwelijke, gladde benen wensen is er NEET. Scheren hoeft niet meer, want ontharen van benen en oksels is supergemakkelijk. Bovendien blijft Uw huid veel langer glad. Verkrijgbaar als creme, lotion en "bikini line".

Aantrekkelijk met... NEET!



Distribuidors: Hector Henriquez B. Inc. - Caracasbaaiweg 38 - Curacao - Tel. 613266 Unisales Corporation N.V. - Tomatenstraat 8 - Aruba - Tel. 23821/25644

Beslissend voor landstitel

Dit weekeinde topper Boca Juniors - Independiente

BUENOS AIRES — De strijd om de Argentijnse titel zal slechts nog worden gestreden tussen Boca Juniors en Independiente. Boca Juniors won op het nippertje bij Estudiantes de la Plata met 2-1. Independiente versloeg Platense met 3-2. Beide ploegen, die met drie punten verschil de ranglijst aanvoeren, ontmoeten elkaar het komend weekeinde en dan zal er een beslissing kunnen vallen.

Boca Juniors moest tot aan de laatste minuut wachten alvorens de volle winst te kunnen grijpen in het duel tegen Estu-

diantes. In een gelijkopgaande strijd, waarin al vroeg de 1-1 op het scorebord kwam, gelukte het de lijstaanvoerder via een treffer van Graciani als winnaar het veld te verlaten.

De politie moest hierbij echter met traangas behulpzaam zijn. De teleurgestelde supporters van de thuisclub bekogelden de bezoekers bij het verlaten van het veld met een regen van stenen, die gelukkig geen gewonden veroorzaakte.

De nummers drie en vier, Gimnasia y Esgrima en Argentinos Juniors, verloren hun wedstrijd, respectievelijk tegen Velez Sarsfield (0-1) en Instituto (1-3). River Plate, dat met 1-0 van Racing Club won, klonm naar de met Argentinos Juniors gedeelde vierde plaats. Beide ploegen hebben 50 punten. Gimnasia y Esgrima heeft er een meer. Independiente staat tweede met 55 punten, drie punten achter de leider.

De politie van Buenos Aires heeft voor het komend weekeinde extra versterking aangekondigd voor het topduel tussen Boca Juniors en Independiente. Winst voor Boca betekent een grote stap naar het landskampioenschap. Independiente moet, wil het nog aanspraak maken op het kampioenschap, het duel ook winnen. Ingrediënten voor een echte Zuidamerikaanse pot voetbal. Alle kaarten voor deze topper zijn reeds lange tijd uitverkocht.

Onderzoeker naar moord journalist in Colombia gedood

BOGOTA — In Colombia zijn woensdag zes mensen, onder wie een advocaat, die een onderzoek instelt naar de moord op een prominente journalist, doodgeschoten.

Dit werd meegedeeld door de politie. De advocaat Hector Galvez werd toen hij voor een stoplicht stond doodgeschoten door twee mannen op een motorfiets. Galvez die van professie ook journalist is neemt deel aan het onderzoek naar de hoofdredacteur Guillermo Cano van het dagblad El Espectador. Deze stelde meermaals de activiteiten van drugsmafia aan de kaak en ook de vertakking van deze mafia tot op de hoogste niveaus. Dat kostte hem twee jaar geleden de dood. Zoals doorgaans het geval is werd ook deze zaak nooit opgelost. Bij El Espectador vreest men dat er nu misschien een nieuwe terreurcampagne van de drugsmafia op gang komt.

Brazilië en VS bereiken nieuw luchtvaartverdrag

BRASILIA — Brazilië en de Verenigde Staten hebben een nieuwe luchtvaartovereenkomst gesloten. Deze houdt in dat het passagiers- en vracht-verkeer kan toenemen tussen beide landen.

Met ingang van 1 april wordt het nieuwe akkoord van kracht. Met ingang van die datum kan het aantal wekelijkse vluchten van 22 tot 29 worden opgevoerd. Er komt hiermee meteen een einde aan het praktische monopolie dat Varig van Brazilië en PanAm van de VS hadden. In de naaste toekomst gaan van Brazilië VASP en TransBrasil op Amerika vliegen en American en Eastern gaan op Brazilië vliegen. Volgend jaar kan het aantal wekelijkse vluchten worden gebracht op 34 en in 1991 kan men veertig vluchten over en weer gaan uitvoeren.

MAPUTO — Bij een overval op een missiepost in Mocimboa zijn onlangs 2 Italiaanse pater Capucijnen vermoord. De toedracht is nog onduidelijk. Men veronderstelt dat het een actie van het Renamo-verzet was.

\*\*\*\*\*

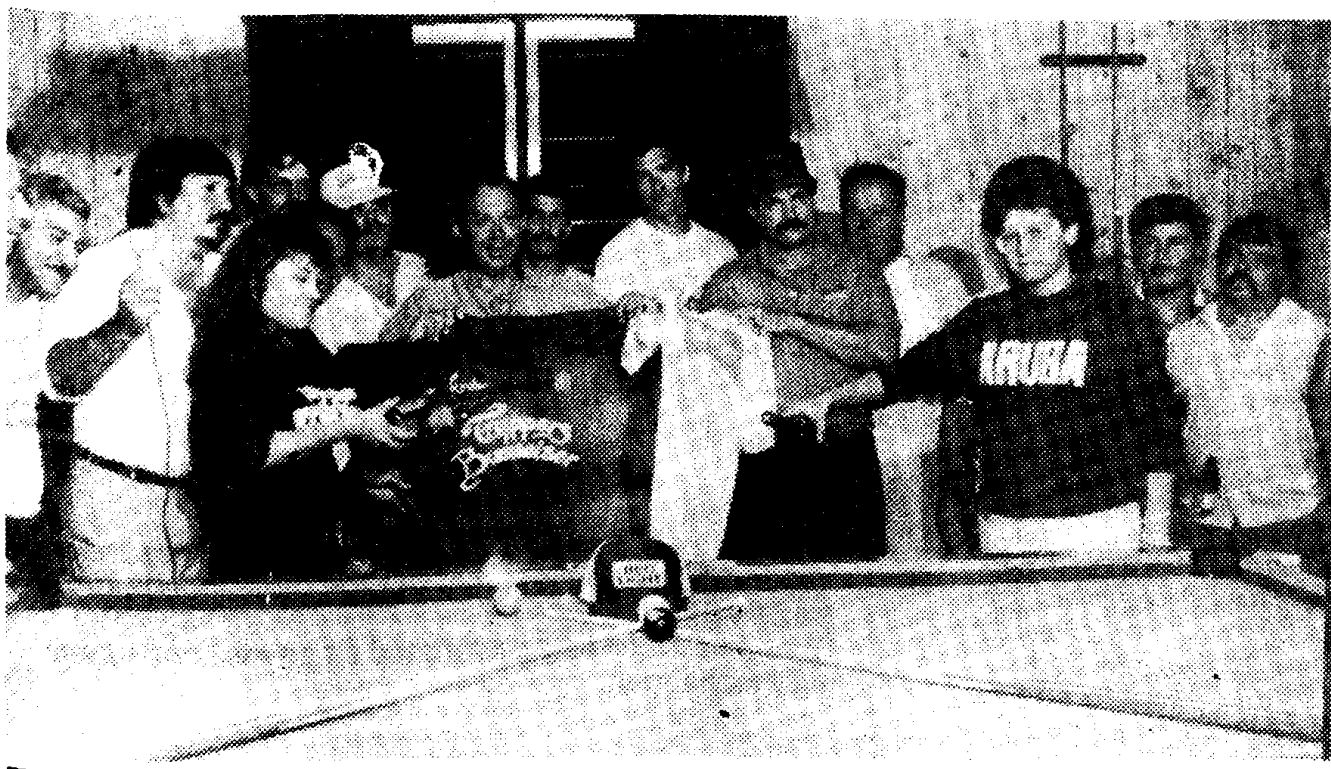
EXPERTS OP HET GEBIED VAN PROFESSIONELE INSTALLATIES

- ELECTRA
- INSTRUMENTATIE
- AIRCONDITIONING
- DAKBEDEKKING
- SANITAIR

Rooseveltweg 223, Tel: 85522 - 6 lijnen

ANTEM





Fransse bond schept precedent

## Marseille wil tussentijdse overschrijving voor Tigana

**PARIJS** — Als de Franse voetbalbond haar fiat geeft, zal Jean Tigana de rest van het seizoen voor Olympique Marseille uitkomen.

De 33-jarige middenvelder van Bordeaux moet in de Franse havenplaats de vervanger worden van de geblesseerde geraakte Addoulaye Diallo. Bij de overgang zal Tigana ook het volgende seizoen voor de ambitieuze Franse club uitkomen.

Hoewel de overschrijvings-termijn ook in Frankrijk al is verstreken, denkt Olympique Marseille toch toestemming voor de overschrijving te krijgen. Eerder deze maand werd de Joegoslavische international Zoran Vujovic nog van Bordeaux naar Cannes overgeheveld en op die manier herenigd met zijn broer Zlatko. De bond heeft dus een precedent geschapen, vindt Olympique.

De club hoopt met de inbreng van de ervaren Tigana voor het eerst sinds 1972 weer Frans kampioen te worden. Marseille staat in de Franse competitie momenteel op de derde plaats. In theorie staat het bovenaan: twee punten achter koploper Paris Saint-Germain met een wedstrijd minder gespeeld. In

de Franse competitie levert een gewonnen duel dit seizoen drie punten op.

**HET NIEUWE** uniform van biljartclub Trappers Budweiser werd (zie foto) met champagne gedoopt door de madrina's Odalis Henriquez en Suzy Wiersma. Aanwezig bij de doop waren directeur Pim Janssen en sales representative Aubrey Maduro van Playa Liquor, agente van Budweiser, Trappers-voorzitter Efi Werleman en spelers van Trappers Budweiser.

## 'Schone' Canadese sporters boos

## 'Niet-gebruikende' atleten willen ook hun zegje doen

**TORONTO** — Zes maanden geleden waren de Canadese sporters in Seoul geschokt, boos en terneergelagen toen bekend werd, dat sprinter Ben Johnson positief had gereageerd op een doping-onderzoek.

Nu zijn de 'schone' Canadese Olympiërs opnieuw woedend, omdat zij hun zegje niet mogen doen. Ze menen, dat het verhoor door een speciaal geïnstalleerde regerings-commissie van personen uit de omgeving van Johnson en (binnenkort) de verguisde atleet zelf, de zaken vertroebeld weergeven.

Curt Harnett, die in 1984 een zilveren Olympische wielmedaille won, verwoordt zijn gevoelens aldus: "Er worden momenteel veel te veel mensen over een kam geschoren. Sporters, die tegen het gebruik van stimulerende middelen zijn krijgen geen enkele kans hun mening te geven."

Duur-loopster Lynn Williams, die tweemaal aan de Olympische Spelen deelnam, zegt over de uitspraak van Johnsons coach Charlie Francis: "Hij zat er compleet naast toen hij beweerde, dat ik alleen maar kunt winnen als je dopegebruiker bent."

En kano-vaarder Larry Cain, die in 1984 goud en zilver veroverde en in Seoul vierde werd, voegde er aan toe: "Met die hele affaire wordt voortdurend verband gelegd met mijn land. Ik schaam me absoluut niet Canadees te zijn. Maar toen in Seoul wenste ik een paar dagen lang, dat niemand wist, dat ik uit Canada kom."

Wielrenner Harnett zegt, dat hij ervan beschuldigd is te roiden te hebben gebruikt. "Ik heb me tegen die verhalen niet kunnen verdedigen. Ik ken de beschuldigingen alleen maar van derden. Het enige wat ik erover kan zeggen, is dat ik nooit gebruikt heb. Als er op een dag een machine wordt uitgevonden, die kan uitzoeken of iemand een gebruiker van steroïden is, zou ik als eerste in de rij staan om te bewijzen, dat ik schoon ben."

Harnett acht het frustrerend, dat er bij de hoorzittingen in Toronto alleen maar één kant van de doping-affaire wordt belicht. Hij hoopt, dat er enkele niet-gebruikers worden opgeroepen om te getuigen.

Cain zegt ervaren te hebben, dat de verklaringen van Francis ook hun weerslag hebben op andere sporters. "Iedereen wordt over één kam geschoren. Vroeger betekende het heel wat als je kon zeggen, dat je aan de Olympische Spelen meedeelde. Nu zeggen de mensen niet: 'Zo, dat is fantastisch', nee, ze zeggen: 'Zo, ben jij druggebruiker?'" Cain voelt zich hulpeloos, omdat het enige, dat hij tegen de beschuldigingen in kan brengen zijn woord is.

"Ik kan de mensen laten zien hoe veel controle ik heb ondergaan in de aanloop naar de Olympische Spelen. Maar dat helpt niet, omdat de mensen me er dan op wijzen, dat Ben Johnson ook al die testen doorstond. Ik kan gewoon niet bewijzen, dat ik nooit dope heb genomen. Dat is heel erg frustrerend."

## IN TWEE GROEPEN NOG GEEN BESLISSING GEVALLEN

Uit- en thuiswedstrijd op 5 en 12 april

## Twée ploegen ongeslagen naar de volgende ronde Copa Libertadores

**BUENOS AIRES** — In drie van de vijf groepen is de beslissing gevallen welke drie ploegen in de strijd om de Copa Libertadores doorgaat naar de volgende ronde. Slechts in groep 1 en groep 3 is nog geen volledige beslissing gevallen.

In groep 3 is het zo goed als zeker dat Emelec uit Ecuador is uitgeschakeld. De ploeg zal in Colombia een wonderlijke moeten verrichten tegen Milonarios, dat in vijf duels nog geen wedstrijd heeft verloren. Het duel wordt vandaag gespeeld.

In groep 1 is alleen het Chileense Cobreloa zeker van plaatsing. De andere ploeg uit Chili, Colo Colo en de twee Paraguayaanse ploegen Olimpia

en Sol de America zijn afhankelijk van het resultaat van het ondelinge Paraguayaanse duel.

Ondanks een slechte start in groep 4 zijn beide Argentijnse deelnemers, Boca Juniors, leider in de nationale competitie, en Racing Club er in geslaagd zich te plaatsen voor de volgende ronde. Beide clubs staan bovenaan in hun groep, waarbij Racing Club door een tegentreffer minder de leiding heeft van de groep. Het Peruaanse Sporting Cristal is uit de boot gevallen.

**OPVALLEND** Opvallend is dat slechts twee ploegen van de 24 deelnemende clubs geen enkele wedstrijd hebben verloren: Bahia en Millonarios. Maritimo was de enige ploeg die geen enkele overwinning boekte.

De Boliviaanse club The Strongest heeft zijn naam geen eer aangedaan. Het had zich weliswaar geplaatst voor de eerste ronde van de strijd om de Copa Libertadores, maar daar bleef het bij.

Met nog slechts de duels Sol de America - Olimpia (groep 1) en Millonarios - Emelec (groep 3) voor de boeg is de plaatsing voor de tweede ronde al bekend. In de tweede ronde wordt de huidige bekerhouder, Nacional uit Uruguay, actief.

Deze duels zijn al volgt vastgesteld, waarbij het eerste

duel op 5 april en de return een week later wordt gespeeld. Alleen de return van Internacional - Penarol wordt een dag eerder (11 april) al afgewerkt.

Universitario (Lima, Per) - Bahia (Salvador, Bra); Bolivar (La Paz, Bol) - Millonarios (Bogota, Col); Nacional - Danubio (beide uit Montevideo, Uru); Internacional (Porto Alegre, Bra) - Penarol (Montevideo, Uru); Atletico Nacional (Medellin, Col) - Racing Club (Avellaneda, Arg); Cobreloa (Santiago, Chi) - Deportivo Quito of Emelec (Quito, Ecu); Boca Juniors (Buenos Aires, Arg) - nummer drie uit groep 1; Tachira (San Cristobal, Ven) - nummer 2 uit groep 1.

De winnaars gaan door naar de derde ronde, waaruit de vier halve finalisten te voorschijn moeten komen.

**STANDEN** De (eind)standen van de eerste ronde:

**Groep 1 (Chili en Paraguay):**  
1. Cobreloa 68 (7-4)  
2. Olimpia 55 (4-4)  
3. Colo Colo 65 (7-8)  
4. Sol de America 54 (2-4)

**Groep 2 (Brazilië en Venezuela):**  
1. Bahia 610 (11-5)  
2. Tachira 67 (7-8)  
3. Internacional 65 (8-5)  
4. Maritimo 62 (3-10)

**Groep 3 (Colombia en Ecuador):**  
1. Millonarios 58 (8-3)  
2. A. Nacional 6767 (8-7)  
3. D. Quito 64 (5-7)  
4. Emelec 53 (3-7)

**Groep 4 (Peru en Argentinië):**  
1. Racing Club 67 (9-6)  
2. Boca Juniors 67 (9-7)  
3. Universitario 66 (7-6)  
4. Sp. Cristal 64 (6-12)

**Groep 5 (Bolivia en Uruguay):**  
1. Penarol 67 (11-9)  
2. Danubio 66 (7-7)  
3. Bolivar 66 (6-7)  
4. The Strongest 65 (3-4)

\*\*\*\*\*  
**BASEBALL/MOSKOU** — Het eerste instructieboek over baseball in het Russisch is deze week in de Sovjetunie gepubliceerd. Het boek is geschreven door Juan Herron, ex-international van Cuba. De sport werd twee jaar geleden in de Sovjetunie geïntroduceerd.

\*\*\*\*\*  
**ATLETIEK/TORONTO** — De zaakwaarnemer van Ben Johnson, Glen Calkins, heeft verklaard niet langer meer als zodanig te willen optreden voor de geschorste sprinter. Hij vindt dat zijn geloofwaardigheid op het spel staat. Hij was jaren Johnsons manager.

## Real Madrid ruim langs Celta: 4-1

## Barcelona in bekerstrijd niet verder dan 3-3 tegen Atletico

**MADRID** — In de kwartfinales van de strijd om de Spaanse voetbalkup heeft de ploeg van Johan Cruyff, Barcelona, thuis met 3-3 gelijk gespeeld tegen Atletico Madrid. De grote man bij de Madrilenen was de nationale topscorer Baltazar Maria de Morais. Hij nam alle drie de treffers voor Atletico voor zijn rekening.

De Braziliaan was de grote uitblinker in het duel in het Nou Camp-stadion in Barcelona. Nadat Fernandez in de tweede minuut de kans liet liggen om vanaf elf meter de thuisclub naar een voorsprong te schieten, was het de verdediger Moreno die Barcelona in de 29e minuut op 1-0 zette. Maar nog voor rust scoorde Baltazar zijn eerste treffer in de 35e minuut. Vier minuten na rust zette hij Atletico op voorsprong. Hij liet toen wel zien hoe je een

strafschop moet nemen. Vier minuten later was het alweer gelijk. Fernandez maakte zijn misser in de tweede minuut weer goed. Het duel bleef aantrekkelijk en in de 56e minuut voltoidde de Braziliaan zijn hat-trick: 2-3. Pas vier minuten voor tijd was het Salinas die nog enige hoop in de Catalaanse harten stopte door de gelijkmaker te scoren.

**CONTRACT** Julio Cesar Romero verruult het Braziliaanse Fluminense voor Barcelona.

De Paraguayaanse international tekende een contract voor drie maanden. Romero wordt naast de Engelsman Gary Lineker en de Braziliaan Alonso de derde buitenlander in de selectie van Johan Cruyff. Hij zal waarschijnlijk zaterdag in het alles-beslissende duel tegen

Real Madrid zijn debuut al maken.

Real Madrid deed het heel wat beter dan aartsrivaal Barcelona. Thuis werd gedeceideerd met 4-1 van Celta de Vigo gewonnen. Hugo Sanchez scoorde voor rust 2-0, waarvan de laatste vanaf de strafschopstip. Aldana gaf Real na rust de andere twee treffers. Amaral scoorde voor Celta tegen.

Het is in ieder geval zeker dat een tweede divisie club in de halve finale zal spelen. Coruna speelde tegen Real Mallorca een uitstekende wedstrijd en won het duel tussen de tweede-divisionisten met 4-1. De laatste wedstrijd tussen Valladolid en Cadix werd door de thuisclub met 2-1 gewonnen.

De return-wedstrijden worden op woensdag 12 april gespeeld.

## In vijf fasen: Sovjetunie krijgt ook Formule 1-race

**MOSKOU** — Na Hongarije is de Sovjetunie het tweede Oosteuropese land, dat autoraces in de Formule 1 binnen de landsgrenzen wil halen. De Russen sloten in het Paasweekende een akkoord dat in vijf etappes tot de verwezenlijking van het project zal moeten leiden.

De eerste stap bestaat uit de bouw van een circuit in Moskou of onmiddellijke omgeving. Daarna staat de organisatie van de race, meetellend voor het wereldkampioenschap, op het programma, gevolgd door de opleiding van Russische Formule 1-coureurs.

De vierde etappe is de oprichting van een school van Sovjet-rijders, die in diverse klassen zullen deelnemen aan races om wereldtitels. Pas op de vijfde plaats komt de fabricatie van een Russisch prototype van een Formule 1-wagen.

## Italië verliest van Roemenië: 0-1

**BOEKAREST** — Het Italiaanse voetbalelftal heeft voor het eerst verloren sinds het Europees kampioenschap vorig jaar in de Bondsrepubliek Duitsland. In Boekarest zegevierde Roemenië voor 25.000 toeschouwers met 1-0. Het enige doelpunt viel drie minuten na de rust en kwam op naam van Sabau.

Met het duo Lacatus/Hagi als grote gangmakers had het agressievere Roemenië een groot deel van de wedstrijd een overwicht. De Italiaanse defensie, waarin debutant Ferrara de plaats van Maldini had ingenomen, had grote problemen met de snelle Roemeense aanvallers.

In de 21e minuut raakte Matteut namens het thuisland de paal. In de slotfase kregen de vermoeide Italianen onverwacht nog twee kansen op de gelijkmaker, maar spits Vielli miste in beide gevallen jammerlijk.

Zaterdag had Italië in Wenen de vierde wedstrijd in het EK tegen Oostenrijk nog met 1-0 gewonnen.

## SPORT AGENDA MALTA AMSTEL

**BOWLEN** (Damaor Bowling Club, Chuchubweg)  
openingsstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

**SCHAAKVERENIGING CURAÇAO** (Rust & Burgh)  
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

**SCHAAKVERENIGING JANWE** (Sentro di Barjo Janwe)  
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

**BASEBALL** (Little League)  
18.30 uur Fria vs ABN;  
(Senior League)  
20.30 uur Marchena Hardware vs Ennia - Curaçao Little League Ballpark te Suffisant.

**VOETBAL** (NAVU)  
20.30 uur Aruba vs Antillen - Sentro Deportivo Kirsou.

**BOKSEN** (Octopus Production)  
20.00 uur internationale boksgala - Holiday Beach Hotel & Casino.

**BASKETBALL** (Kopprobe)  
19.00 uur St Thomas vs Mgr Zwijssen;  
20.15 uur MIL vs MTS - Kodela-veld.

**ZATERDAG BASEBALL** (Senior League)  
10.00 uur ABN vs Boelchands;  
12.00 uur Marchena Hardware vs Zwitsal - Don Nicho Hurtado Ballpark naast Holiday Beach Hotel & Casino.

**BRIDGEN** (Coreou)  
09.00 uur jaarlijkse marathon - Scherpenheuvel.

# PALU

1.25 pa pia

## MULTIPLEX

18 mm

40.00

## PLINT

## MOSAÏKO

25%

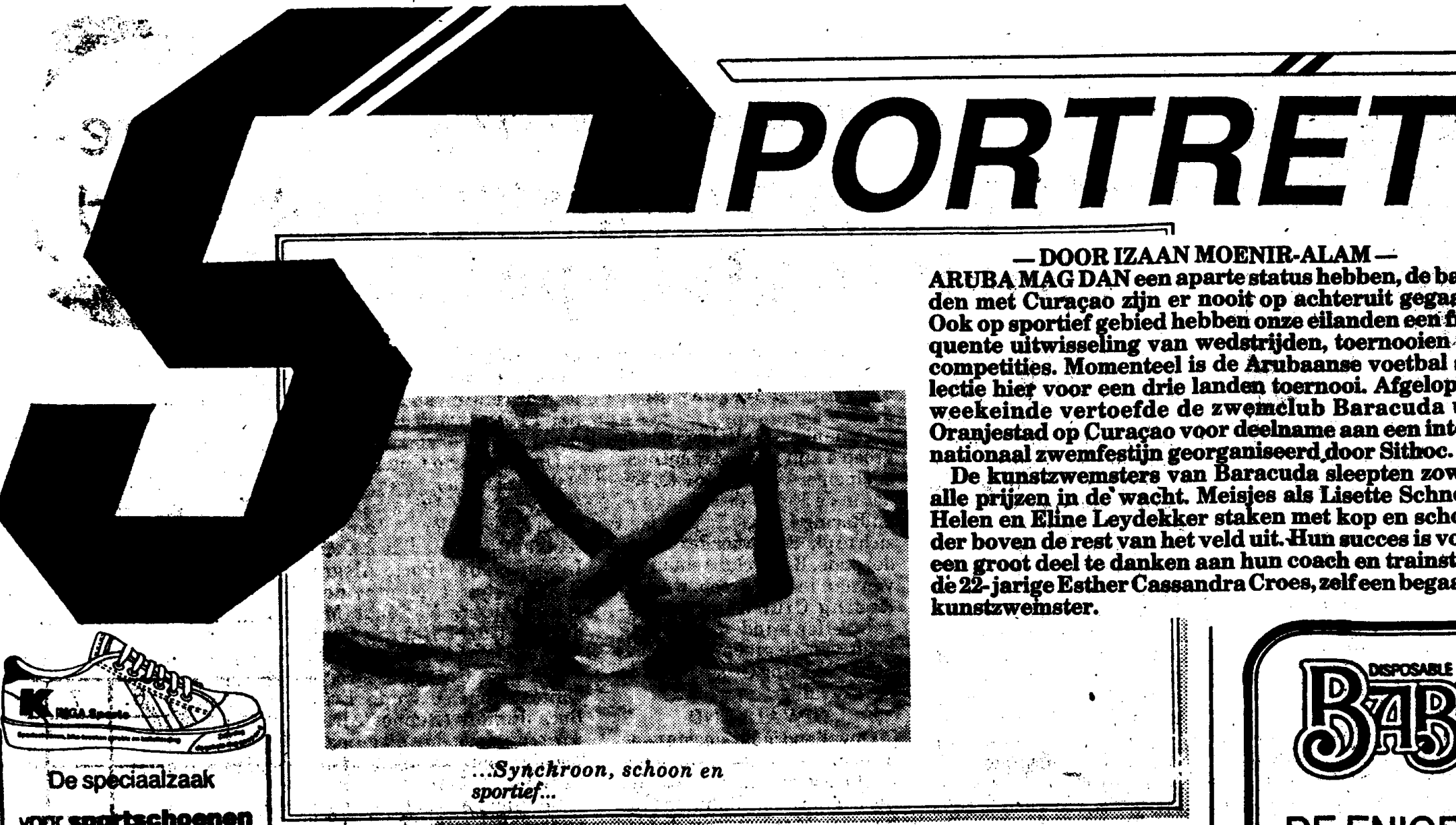
TUR KOS PA DRECHA BO KAS!

### BOUWMATERIALEN JONGBLOED N.V.

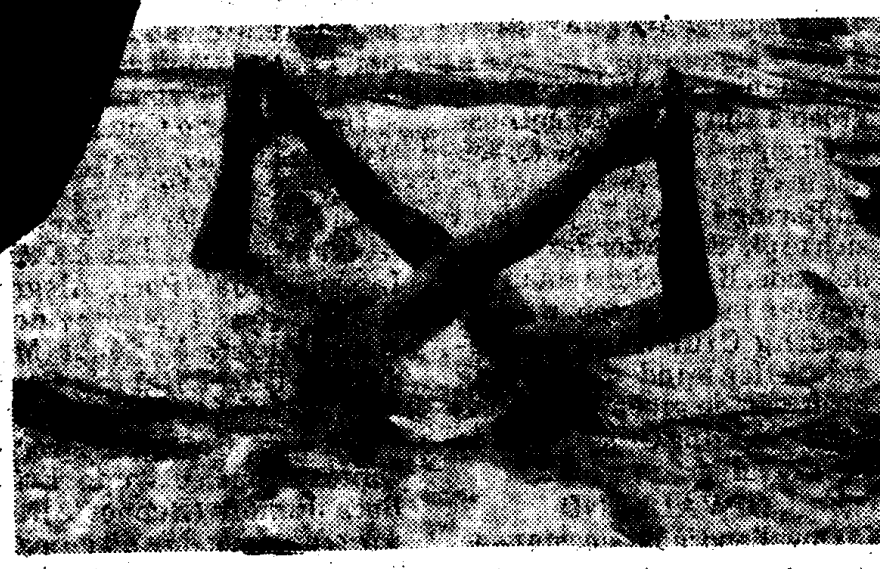
Kaya Terpsichore 11 - Telefon 79276-78309

PASA AWE MES!





De speciaalzaak  
voor sportschoenen  
Prof. Kerkkampweg 13  
Tel.: 75304



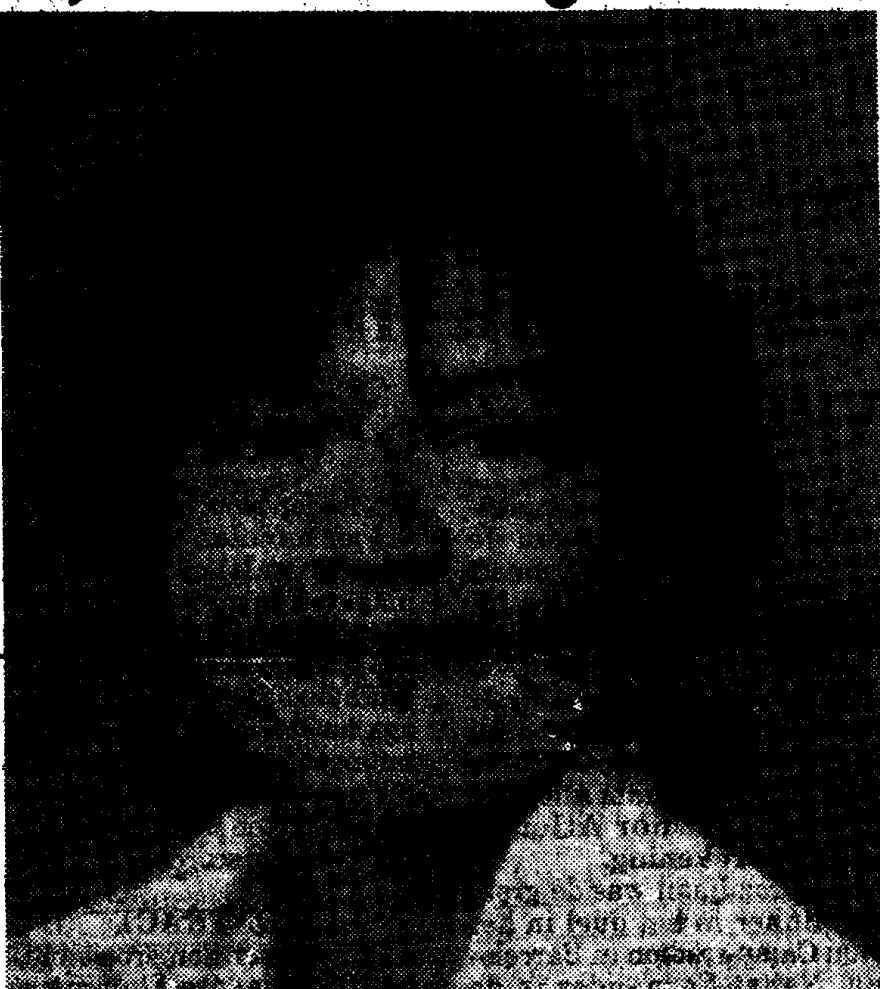
...Synchroon, schoon en sportief...

Esther Croes: 'met wat hulp van de overheid kunen wij het ver brengen'

— DOOR IZAAN MOENIR-ALAM —  
ARUBA MAG DAN een aparte status hebben, de banden met Curaçao zijn er nooit op achteruit gegaan. Ook op sportief gebied hebben onze eilanden een frequente uitwisseling van wedstrijden, toernooien en competities. Momenteel is de Arubaanse voetbal selectie hier voor een drie landen toernooi. Afgelopen weekende vertoefde de zwemclub Baracuda uit Oranjestad op Curaçao voor deelname aan een internationaal zwemfeestje georganiseerd door Sithoc. De kunstzwemsters van Baracuda sleepten zowat alle prijzen in de wacht. Meisjes als Lisette Schnog, Helen en Eline Leydekker staken met kop en schouder boven de rest van het veld uit. Hun succes is voor een groot deel te danken aan hun coach en trainster, de 22-jarige Esther Cassandra Croes, zelf een begaafd kunstzwemster.

# Waterballet is mijn liefde, hobby en leven

Esther Croes is 22 jaar en vroedvrouw van beroep. "Vermoeiend hoor", vertelt de goedlachse Arubaanse. Zelf vindt ze zich erg jong voor dit beroep. De meeste mensen denken bij 'vroedvrouw' aan een rijpere vrouw die al bij heel wat bevallingen heeft geholpen. 'Parters' (Papiamentu voor vroedvrouw) ben ik nu drie maanden en het is zwaar hoor", vertelt Esther, die zich overal van haar 'pajer' vergezeld weet. Tijdens de prijsuitreiking van het Sithoc-toernooi geeft ze een beeld over het rieten en zeilen van het kunstzwemmen op Aruba en over haar vroege ontmoeting met de tak van sport. Toen ze tien jaar was begon ze zelf met waterballet. Ze had eens een show gezien en was toen helemaal weg van het kunstzwemmen. "Op Aruba was er toen niemand die de meisjes kon instrueren. Wij deden alles zelf, beetje zelf", herinnert Esther zich. Het was dus vrij amateuristisch, maar het groepje werd goed genoeg om aan competities mee te doen.



ESTHER CROES, trainster van de Baracuda-kunstzwemsters (zeg maar Arubaanse selectie).

verrupt nu wekelijks spectaculaire shows in het zwembad van Divi Divi Hotel. Een optreden dat bestaat uit tien verschillende nummers geheel met aangepaste muziek en backdropping. Een presentatie op niveau, zonder meer.

**BARACUDA**  
De vereniging Baracuda groeide ondertussen uit tot een internationaal hoogwaardig kunstzwemploeg. "Aangezien wij de enige waterballet-club op het eiland zijn, zijn wij voor competities aangewezen op het buitenland", licht Esther toe. Dat wil zeggen dat de meisjes regelmatig het vliegtuig in stappen om in landen als Colombia en Venezuela (relatie met haar huus) aan wedstrijden en toernooien mee te doen. Ook in de Verenigde Staten heeft Baracuda een goede band. Maar ook in Nederland van Baracuda zijn er goede banden. Met de Nederlandse verenigingen zijn er goede banden. Maar ook in Nederland van Baracuda zijn er goede banden. Met de Nederlandse verenigingen zijn er goede banden.

Tijdens haar verblijf bij de zusters van Nederland heeft Esther ook kennis gemaakt met de Olympische Spelen in Los Angeles (1984). Ze vormde een duo met Nicole Hoevert, in haar ogen de beste tot nu toe van Aruba. Nicole had lange tijd de training en begeleiding van de Arubaanse kunstzwemsters op zich genomen. Momenteel verblijft Esther in Nederland voor studie. In 1985 besloot Esther te stoppen met de competitie wedstrijden, zij ging zich helemaal toeleggen op training en het geven van shows.

weten wat voor disciplines er zo al zijn in deze sport. Kunstzwemmen kan men als solist, met tweeën (duet) of met een team (4-8 personen). Dit zijn de officiële vormen. De trio's zijn nog niet erkend. Tot nu toe is het waterballet een vrouwen-aangelegenheid. Dat wil echter niet zeggen dat heren niet aan kunstzwemmen doen. "Op Aruba hebben wij jammer genoeg nog niet voldoende jongens en mannen die warm lopen voor het kunstzwemmen", verzuicht Esther, "maar er is hoop dat dit in de toekomst verandert. Wij hebben momenteel een jongen die meetraint. We weten kan dat het beste zijn van een heren-team."

**OVERHEID**  
In tegenstelling tot de populaire sporten kampt het kunstzwemmen met de nodige problemen, wat betreft de hulp van de overheid. Het Arubaanse kunstzwemmen mag dan op een redelijk internationaal niveau staan, van rangingszijde is er nog weinig gedaan voor de kunstzwemsters. "Dat is vervelend", vindt Croes. "Vooral omdat wij kunstzwemmers zijn op onze buitelandse competities om ons niveau te behouden en te verbeteren; zoukige hulp van onze bestuursorgaan zeer welkom zijn. Nu betalen wij alles zelf. Onze reis- en verblijfskosten verdienen wij met onze wekelijkse shows in het hotel. Daarvoor krijgen wij regelmatig in de prijzen vallen tijdens toernooien en evenementen komt daar wat bij, maar voor de rest is het steeds de bestuursorgaan om te betalen om te blijven bestaan. De meeste kunstzwemsters van ons eiland zijn vrij jong. De meeste zijn er nog niet langer dan een paar jaar. Het is niet makkelijk om te blijven bestaan."

op voor de kosten. Esther denkt dat steun van overheidsweg de kunstzwemsters een enorme lift zal geven, omdat er dan meer middelen zijn om bekende en goede trainers over te halen naar Aruba, of cursussen te volgen in het buitenland (bijvoorbeeld in de VS). Misschien moet er eerst een gouden Olympische medaille behaald worden eer de bewindslieden te porren zijn. Wat is er op tegen om de kans op een medaille of anderszins erkenning te vergroten door nu reeds de nodige steun te krijgen?

Een ander punt waar Esther niet helemaal happy mee is, is het ontbreken van geaccrediteerde juryleden in de regio. In dit geval heeft de Arubaanse club er vaak voordeel bij. Men veronderstelt te snel dat Baracuda goed is, dus gaan de prijzen automatisch naar ons. Dat is niet te bevredigend voor de competitie", bekent de realistische coach.

**BARCELONA**  
Tijdens de Olympische Spelen in Barcelona zal er, net als in Seoul, ongeveer vier keer een Arubaanse delegatie aanwezig zijn op het kunstzwem-toernooi. "Ook, de wereldtop is daar aanwezig, maar alleen door de te streven daar ooit te komen kunnen wij hier beter worden. Esther ziet in meisjes als de zeventien-jarige Lisette Schnog bijvoorbeeld een natuurtalent, die het met de nodige begeleiding en voorlichting best heel ver kunnen schoppen. De twee meisjes Helen en Eline Leydekker, van amper twaalf jaar, zijn avontuur en ware belofte. Voor Esther is er een stage geregeld in Curaçao. Zij zal binnenkort gedurende een week meetrainen onder leiding van een van de beste trainers ter wereld.

Voor de nabije toekomst heeft Esther de zorg voor 32 meisjes vanoud in de leeftijd van zes tot zeventien jaar, die stuk voor stuk enthousiast en gedisciplineerd werken. Het eerstvolgende grote toernooi waar de Arubaanse kunstzwemsters aan deel zullen nemen, vindt plaats in Curaçao op 2-5 april 1989. Het is de bedoeling dat Aruba een deelneemster (solo) stuurde naar deze WK. Esther zal dan haar eerste wereldtoernooi als coach meemaken. Of ze er in Barcelona ook een plek zal krijgen, dat zal de toekomst ons vertellen. Het is lang geleden dat iemand met haar naam Esther. Het is niet makkelijk om te blijven bestaan."

Wegens uitbreiding van onze activiteiten hebben wij op ons architectenburo voor directe indiensttreding een vakature voor een

## BOUWKUNDIG TEKENAAR/OPZICHTER

op HTS-nivo of MTS met ruime ervaring. Geboden wordt een prettige werkring. Salarisering zal zijn overeenkomstig opleiding en ervaring.

Vereist zijn:  
Behersing van het Nederlands en Engels in woord en geschrift, bekendheid met het Papiaments strekt tot aanbeveling. Kunnen werken in teamverband en goede contactuele eigenschappen.

Sollicitaties vergezeld van curriculum vitae kunnen worden gericht onder nummer 24 aan het buro van dit bad, Curaçao.

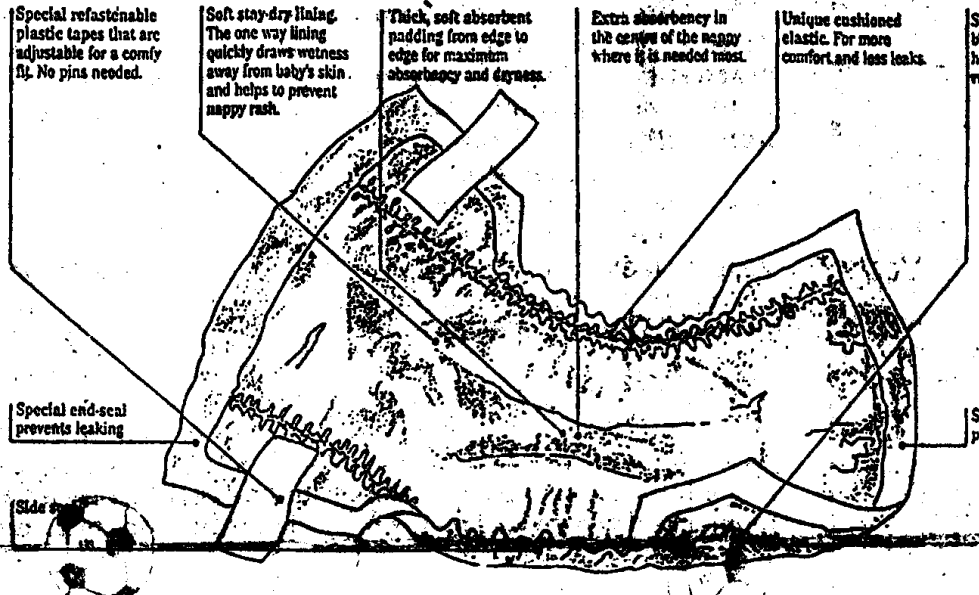


## DE ENIGE MENS- EN MILIEUVRIENDELIJKE LUIER OP CURAÇAO

- \* GEEN DIOXYNE (dioxyne is een bleekmiddel dat kankerverwekkend is gebleken)
- \* GEEN CHEMISCHE POLYMEREN, maar extra natuurlijke pulp.

## SUPER ABSORBENT

CUSHIONED ELASTIC  
For More Comfort & Less Leaks



MOLLY N.V., Polarisweg 13, tel. 616868/616869

Vanaf nu overal verkrijgbaar

## NEDERLANDS ANTILLIAANSE STICHTING VOOR KLINISCH HOGER ONDERWIJS POSTGRADUATE CURSUS MET ALS ONDERWERP: "CLINICAL BASICS AND TOPICS IN OPHTHALMOLOGY AND OTOLARYNGORHINOLOGY Curaçao 2 - 5 april 1989

<b>Zondag, 2 april 1989</b> Voorzitter A.A. Abdala 08.45 Opening door Minister 09.00 Primair open kamerhoek glaucoom 09.30 Gevolgen van diabetes voor het oog 10.00 Complicaties van cataract operaties 10.30 Oorleiden en frequentie van blindheid op Curaçao 11.00 Pauze Voorzitter J.M. Maria 11.30 Barotrauma 12.00 Gehoorverlies 12.30 Endoscopie in de keel-neus-oorheelkunde (video) 13.00 Lasers in de keel-neus-oorheelkunde 13.30 Discussie (13.45 uur)	<b>Curaçao</b> L.C. Gumbs, M.S.E., M.S.C. P.J.M. Bos Z. Zimmermann L.J. Blankema J. van Bochove W.F. van Leeuwen N.J.A. Straatman G.T. Buiter K.T. v.d. Laan	<b>Amsterdam</b> Groningen Groningen Curaçao Curaçao Groningen Groningen Groningen
<b>Maandag, 3 april 1989</b> Voorzitter W.F. van Leeuwen 20.00 Vertigo en oorsuizen 20.30 Heesheid en stridor Voorzitter J. van Bochove 21.00 Herpes simplex en zoster 21.30 Ontwikkelingen en toepassingen van contactlenzen 22.00 Discussie (22.15 uur) <b>Dinsdag, 4 april 1989</b> Voorzitter F.E. Ros 20.00 Acut en secundair glaucoom 20.30 Netvliesloslatingen Voorzitter S.H. Rach 21.00 Pathologie van de neus en neusholten 21.30 Allergie 22.00 Discussie (22.15 uur)	<b>Groningen</b> Groningen Zwolle Curaçao Groningen Utrecht P.J.M. Bos J.M.M. Hooymans C.T. Buiter K.T. v.d. Laan	<b>Groningen</b> Groningen Groningen Curaçao Groningen Groningen Groningen
<b>Woensdag, 5 april 1989</b> Voorzitter I.B.A. Asjes 20.30 Gevolgen van vaatafsluitingen voor het oog 20.30 Patrisie bulbi belicht door keel-neus-operatie 20.45 AIDS en ophthelkunde 21.00 AIDS en keel-neus-oorheelkunde 21.15 Zwellingen aan de hals en puncte-cytologie 22.00 Samenvatting en afsluiting cursus	<b>Curaçao</b> Z. Zimmermann C.T. Buiter J.M.M. Hooymans A.A. Annys A.A. Annys en K.T. v.d. Laan A.A. Annys en L.J. Blankema	<b>Groningen</b> Groningen Groningen Groningen Groningen Groningen Groningen

VOERTAAL: NEDERLANDS  
PLAATS: INTERNATIONAL TRADE CENTER CURAÇAO  
De cursus is toegankelijk voor specialisten, artsen en belangstellenden.







## Journalisten stellen onderzoek in El Salvador in Chauffeur IKON-auto gevlucht wegens bedreigingen met de dood

DEN HAAG — De Salvadoraanse chauffeur van de ploeg met de Nederlandse cameraman C. Lagrouw heeft gisteren haar land verlaten. Ze verblijft nu in Costa Rica. Dit heeft een woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag vandaag meegedeeld. De vrouw, B. Sony Alfero, heeft El Salvador verlaten omdat zij met de dood is bedreigd.

De tweede secretaris van de Nederlandse ambassade in Costa Rica, J. van Bonzel, heeft de Salvadoraanse vrouw begeleid tot aan het vliegtuig. Volgens de woordvoerder in Den Haag verblijft mevrouw Sony Alfero momenteel bij kennissen. Het is op dit moment onbekend of zij ervoor zal kiezen naar Nederland te komen.

**TOEVLUCHT**  
De eindredacteur van de IKON-actualiteitenrubriek Kenmerk, L. Schenk, verklaarde vandaag desgevraagd niet te weten van wie precies de dreigementen aan het adres van de Salvadoraanse zijn uitgegaan. Schenk, die met mevrouw Sony Alfero in contact staat, zei "verdere communicatie" met haar te willen afwachten.

Voor zover bekend is de Salvadoraanse geen ooggetuige geweest van de beschieting waarvan cameraman Lagrouw het slachtoffer is geworden. Kenmerk-redacteur Schenk neemt aan dat mevrouw Sony Alfero en Lagrouws vriendin, de geluids-technicus A. Helwegen, op het moment van het dodelijke treffen in het dorp San Francisco Javier hun toevlucht hadden gezocht in een nabijgelegen huis.

Meer hulp van EG in de lucht

## Coördinatie ontbreekt bij ontwikkeling van Suriname

DEN HAAG — Suriname zal als het van het Europese parlement afhankelijk extra hulp krijgen. Daarover wordt op 14 april beslist. Het zou echter dienstig zijn als de twee belangrijkste ontwikkelingsdonors van Suriname, de EG en Nederland, hun hulp meer met elkaar coördineren.

De Nederlandse Euro-parlementarier W. Vergeer is deze mening toegedaan. De extra hulp van de EG zal bestaan uit het zenden van deskundigen die kunnen helpen bij het opstellen van ontwikkelingsprojecten. Deze projecten zouden met Nederlands of Europees geld te financieren zijn.

**MOP ONTBREEKT**  
Nederland is bereid Suriname jaarlijks tweehonderd miljoen gulden ontwikkelingshulp te verlenen op voorwaarde dat dit geld wordt gebruikt voor projecten die de economische structuur versterken. Maar het Meerjaren-ontwikkelingsplan (MOP) waarvan zulke projecten deel uitmaken, moet nog door de Surinaamse staatsraad en door het parlement in Paramaribo worden goedgekeurd. Dit zal niet voor mei of juni gebeuren.

De EG heeft Suriname sinds het eerste Lome-akkoord van 1975 jaarlijks veertig of vijftig miljoen gulden beschikbaar gesteld. Door het ontbreken van geschikte projecten is van dit geld gemiddeld niet meer dan zeventig procent gebruikt. Bij het toekennen van Nederlandse ontwikkelingshulp spelen deskundigen van de Nederlandse ambassade in Paramaribo een belangrijke rol. Ook de EG heeft een vertegenwoordiger in Paramaribo die adviseert over de besteding van EG-hulp-gelden.

Het is op dit moment "niet te overzien", welke invloed de vlucht van mevrouw Sony Alfero zal hebben op het eigen onderzoek naar de dood van Lagrouw dat de Salvadoraanse autoriteiten hebben ingesteld. De woordvoerder van Buitenlandse Zaken wees erop dat voor minister Van den Broek in dit onderzoek met name duidelijkheid moet komen over de precieze rol die Salvadoraanse militairen bij de dood van Lagrouw hebben gespeeld.

Volgens R. Bakker, die namens de NVJ zal deelnemen aan het onderzoek naar de dood van Lagrouw dat de Internationale Federatie van Journalisten (IFJ) wil uitvoeren, zal de

vlucht van mevrouw Sony Alfero waarschijnlijk betekenen dat "de route" zal worden aangepast om ook haar te kunnen spreken.

Bakker zei haar vooralsnog niet te beschouwen als een van de kroongetuigen voor het internationale onderzoek, omdat niet vaststaat dat zij de beschieting van Lagrouw rechtstreeks heeft waargenomen.

Vanochtend zou de IFJ-delegatie, die behalve de zaak-Lagrouw ook de dood van andere journalisten in Latijns-Amerika zal onderzoeken, bepalen met wie precies zij wenst te spreken. Als het mogelijk is mevrouw Sony Alfero te horen, zal de delegatie dit "zeker proberen", aldus Bakker.

## Begravenis politieagenten Lima



LIMA — Onder grote belangstelling werden in de Peruaanse hoofdstad de tien politieagenten begraven die eerder deze week omkwamen bij een overval door de Sendero Luminoso-guerrilla samen met de Peruaanse en Colombiaanse drugs-maffia op het laatste Uchiza. Dit zou een wraak-actie zijn geweest wegens de aanhouding van Colombiaanse drugs-verkopers in Peru. De politie-mannen werden op een gemeentelijke begraafplaats in Lima ter aarde besteld. (AFP/satellietfoto)

PEKING — China en Albanië willen hun diplomatieke relaties normaliseren. De Albanese vice-minister van Buitenlandse Zaken Kapplani bezocht Peking als de hoge Albanese functionaris sinds 78.

LONDEN — Het merendeel der zwarte Zuidafrikanen is tegen economische sancties en veroordeelt geweld als middel in de strijd tegen de apartheid, aldus een woensdag openbaar gemaakt opinie-onderzoek van de Britse tv-omroep ITN en het dagblad Independent. Volgens de peiling is 54,7 % van de zwarten tegen het instellen van economische sancties, 32 % is ervoor; 78 % vindt dat buitenlandse bedrijven moeten blijven in ZA; 61 % veroordeelt geweld.

## TE KOOP

cur. antieke tafel rond 75 cm, kl. cur. antieke tafel, slaapk. king size, markies (groen) 6,5 m. lang, postz. verz. cur. ant. + enveloppen, 3 schilderijen Frans, Holl. wieg en assec bijna nieuw, dorie 13' fibergl. boot, kl. witte gangkastjes, vector slalom, mahonie plantenbakken, glz. ronde tafel, grote sort. custom jewelry voor winkel, tapijt, etc.

zaterdag 01 april 09:00 am - 18:00 pm  
Jan Sofat 107 (zelfde straat "Miss Ann")

baffo  
&  
bretella

## Italian Restaurant

Something New & Special in Seaquarium.

For reservation tel. 618700

For Sunset drinks on Sunday our Bar opens at 6.00 p.m.

Restaurant open from 7.00 p.m. - 11.30 p.m. Tuesday closed.  
Seaquarium entrance free for Restaurant visitors.

boutique  
liska

Gekleed en Sportief

ook voor heren!

25% korting

liska  
Gentleman

## Pressure Barrel Holding Corporation N.V.

### OPROEPING

De aandeelhouders van de vennootschap worden bij deze uitgenodigd om de

## Buitengewone Algemene Vergadering

van aandeelhouders bij te wonen, welke zal worden gehouden op 14 april 1989 op het adres Van Engelenweg 16, aanvang 09.00 's ochtends. De agenda van de vergadering, ondermeer inhoudende een voorstel tot statutenwijziging, ligt ten kantore van de vennootschap voor de aandeelhouders ter inzage.

DE DIRECTIE

## FOTOGRAFIE LEREN OP PROFESSIONEEL NIVEAU

Voor volwassen Dames en Heren.  
Lessen overdag of 's avonds naar keuze.



1. Basis-fotografie. Voor hen die geen ervaring hebben.
2. Advance-fotografie. Voor gevorderden en professionals.

3. Gespecialiseerde fotografie. Voor artsen, clinical en biomedical fotografie. Voor opsporings-ambtenaren, infrarood- en U.V. enz. fotografie. Voor advertising-artiesten, layouts voor reproducties, en het werken met grafisch materiaal.

### 4. Pers-fotografie en Fotojournalistiek.

5. Het fotolab. De Doka. Het zelf Zwart-Wit vergroten etc. Het Zelf Kleur vergroten Agfa en Kodak. Het Cibachrome-A Systeem.

Inlichtingen: Tel. 80935  
SCHOOL VOOR FOTOGRAFIE EN FOTOTECHNIEK

## Vergeer: bemiddeling Oost Suriname Suriname moet bij ACP-EG parlement aankloppen

DEN HAAG — Suriname moet de bemiddeling inroepen van de twee voorzitters van het zogenaamde Associatie-parlement om tot vrede te komen in oost Suriname. Het verzoek zou ook moeten uitgaan van het Jungle-commando.

Deze suggestie is afkomstig van de Nederlandse Euro-parlementarier W. Vergeer. Volgens hem is vanuit Afrika verschillende keren met succes een beroep gedaan op de beide voorzitters van genoemd parlement. Zonder internationale bemiddeling komt er geen einde aan de strijd tussen het Surinaamse leger en het Jungle-commando.

Het Associatie-parlement bestaat uit vertegenwoordigers van de 66 Afrikaanse, Caribische en Pacific-landen (ACP) die met de EG het samenwerking-akkoord van Lome hebben aangegaan en uit

EP-vertegenwoordigers. Als voorzitters treden op de Italiaan Giovanni Bersani en de Etiopische minister van Economische zaken. Vergeer die Suriname-rapporteur is van het Europese parlement (EP) deed zijn suggestie op een persconferentie in Den Haag. Hij zal het voorstel binnenkort voorleggen aan de Surinaamse president Shankar. Hij noemt de als voorbeeld voor een dergelijke bemiddeling die tussen Burundi en Sudan.

\*\*\*\*

LUSAKA — Het verboden ANC verwerpt het door de Britse premier Thatcher gedane voorstel om te zien van geweld in ruil voor de vrijlating van ANC-leider Mandela die sinds 1962 vastzit. Zolang Zuidafrika zijn apartheid voortzetten zweren wij het gebruik van geweld niet af, aldus ANC-woordvoerder Sebina. Londen meent desondanks dat er beweging is gekomen in het ZA-rassen-conflict.

## Moeilijkheden met het verkrijgen van een BOOTVERZEKERING?

Bel vrijblijvend 08-24228

A.F. APONTE

Insurance Broker N.V.

Tanki Leendert 291. Aruba

Wij hebben de juiste verzekering voor Uw jacht, speedboot, skiboort, enfin alle watersportvaartuigen.

## Fundraising Concert CAMERATA TRIO

Joke van Kregten,

Eric en Luise Gorsira

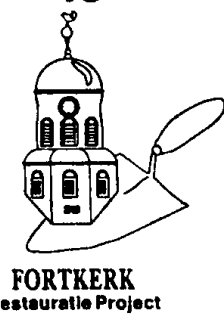
Werken van Haydn, Dvorák, Mendelssohn

1 april 1989 - 20.30 uur

Auditorium International Trade Center  
Kaarten ad NAF. 65,00 verkrijgbaar:

- Mensings Caminada
- Bloempot Toys & Gift Shop

Cocktails na afloop  
inbegrepen



FORTKERK  
Restaurant Project

## THE INTERNATIONAL SCHOOL OF CURAÇAO



Biedt u Kleuterschool, Basisschool en "Junior High" onderwijs in het Engels, Amerikaans systeem. Er zijn gelimiteerde plaatsingsmogelijkheden voor het 1989-1990 schooljaar: Kleuterschool voor 4-5 jaar oud, Basisschool en "Junior High", klassen 1-10 voor 6-16 jaar oud. Voor verdere inlichtingen of inschrijvingen gelieve u te bellen:

73633/73961/73098

## THE INTERNATIONAL SCHOOL OF CURAÇAO

Offers Kindergarten, Elementary and Junior Education in the English language with a United States curriculum. REGISTRATION IS NOW OPEN FOR THE 1989-1990 SCHOOL YEAR. Limited places available, Kindergarten aged 4+5 years and in grades 1-10 for children aged 6-16 years. For information and initial application, please call: 73633/73961/73098



## Bekendmaking

Curacao International Airport N.V.

Per 1 april 1989, treedt de nieuwe verordening vertrekbelasting luchthaven in werking.

De nieuwe tarieven voor vertrekkende passagiers zijn: Afk. 17,70 (US \$ 10); en bestemmingen binnen de Ned. Ant. Nafl. 10 (US\$ 4,65).

Alle passagiers die ingaande 1 april van de Internationale Luchthaven Hato vertrekken, zijn verplicht deze nieuwe vertrekbelastingtarieven te betalen.

Passagiers die vanaf 1 april a.s. via de luchthaven vertrekken, en die vóór deze datum het oude tarief al hebben betaald, dienen er rekening mee te houden dat zij het verschil vóór hun vertrek alsnog dienen te betalen.

## ONTMOET ONZE TOERISTEN



LAS PALMAS

Hotel/Casino and Vacation Village



Dit weekend in

"Er is van alles te doen"

Kom met Uw badpak, tennisracket en Uw "Miami Vice"

Entree: kinderen f 3,— Volwassenen f 5,—

31 Maart  
8.00 p.m. - 1.00 a.m.

1 April  
10.00 a.m. - 1.00 a.m.

2 April  
10.00 a.m. - 10.00 p.m.



# Nieuws

## in

### vogelvlucht

Wil informatie ambtelijk overleg

## VVD vraagt regering notitie hulp Suriname

**DEN HAAG** — De VVD-woordvoerder voor Surinaamse kwesties Weisglas wil meer informatie van de Nederlandse regering over de reële kansen voor de her-  
vatting van de Nederlandse ontwikkelings-hulp aan Suriname.

Volgens plan zou deze per 1 mei beginnen. Voor die datum wil Weisglas een notitie van de ministers van Buitenlandse zaken en Ontwikkelings-samenwerking, respectievelijk drs Hans van den Broek en drs Piet Bukman, voor de Kamer-commissies. Daarin moeten de geïnformeerde worden over de meest recente ontwikkelingen. Weisglas bepleit dit in een brief aan de voorzitters van de Kamer-commissies voor Buitenlandse zaken en Ontwikke-

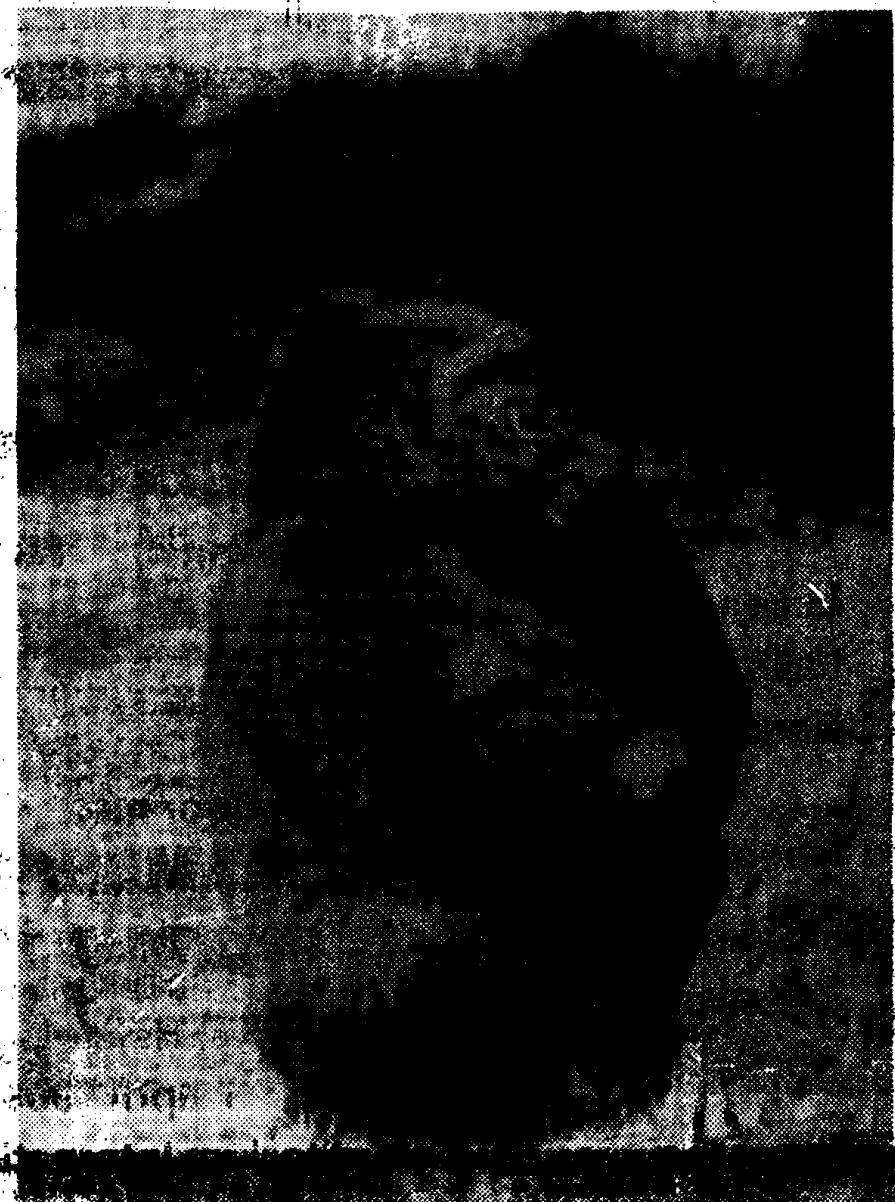
lings-samenwerking. Zonodig zouden de commissies dan nog tijdig mondeling overleg kunnen hebben met de ministers.

### VREDE IN SURINAME

In die notities zouden in ieder geval de resultaten aan de orde moeten komen van het recente ambtelijke overleg tussen Nederland en Suriname over de ontwikkelings-hulp. Verder zou de notitie duidelijkheid moeten verschaffen over het Surinaamse meerjaren-ontwikkelingsplan.

Tenslotte wil dit VVD-Kamerlid ook duidelijkheid over het vredes-proces in oost-Suriname. Naar de mening van de VVD kan de hulp niet volledig hervat worden zo lang niet de bevolking in oost-Suriname bereikt kan worden.

## Moeder en kind



**SAN FRANCISCO** — Bawang heeft in de diertuin van San Francisco haar kind aan het publiek gepresenteerd. De baby die nog geen naam heeft was op dat ogenblik negentien dagen oud. Moeder en kind behoren tot de Laagland-gorilla's en zij maken het allebei goed. Het is een type gorilla dat niet uitsterven bedreigd wordt en dat vooral in Camesoon voorkomt. (AFP/satellietfoto)

**BRUSSEL** — De Brusselse advocaat Vander Elst (41) blijft aangehouden op verdenking van betrokkenheid bij de ontvoering van oud-premier Vanden Boeynants (VDB). Hij is de raadsman van Haemers die het brein achter deze ontvoering zou zijn. De advocaat heeft een kantoor in het gebouw waar VDB woont.

**CURACAOSCHE BOND VAN WERKNEMERS IN VERPLEGENDE INSTELLINGEN**

**C.B.V. roept al haar leden op voor TWEE INFORMATIEDAGEN**

betreffende resultaat "Adviesraad Sint Elisabeth Hospital", welke gehouden zullen worden op 4 en 5 april van 13:00 - 18:00 uur in het S.B.K.-gebouw.

Tevens roept de C.B.V. U op om op 5 april Uw stem uit te brengen in de vorm van een referendum, na instructie hiervoor te hebben verkregen van het bestuur van de C.B.V.

Namens het bestuur C.B.V.  
Daphne Kibbelaar  
Voorzitter

**HUB**  
HECTOR HENRIQUEZ B., INC.

**SALES GIRL**  
voor haar afdeling  
**COSMETICA**

• Bij voorkeur enige ervaring  
• Goede contactuele eigenschappen  
• Bezit eigen vervoersmiddel

Substanties uitstudeert na de eerste afspraak  
Tel. 613266, hr. R. HARDEVELD

## AANKONDIGING

Bij exploit van de 17de februari 1989, waarvan afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie bij het Gerecht in Eerste Aanleg op Curaçao, heb ik, Felix Giovanni Martiniano Cratz, deurwaarder bij het Gerecht op Curaçao, ten verzoeken van de rechtspersoon naar het recht van Denemarken REDERI-INTERESSENT-SKABET SIF 29, gevestigd en kantoorhoudende te Kopenhagen, Denemarken, ten deze domicilie kiezende aan de Pietermaai no. 23, ten kantore van de advocaat mr. drs. R.E. Blaauw, aan de naamloze vennootschap ANCORA TRANSPORT N.V., zonder bekend kantoor in de Nederlandse Antillen of elders, BETEKEND de grosse van een vonnis d.d. 16 januari 1989, gewezen door de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg van de Nederlandse Antillen, zittingsplaats Curaçao.

De deurwaarder voornoemd,  
F.M. CRATZ

## TE KOOP

### De volgende huizen

- 1) 3 slaapkamers, 2 badkamers, zit-eetkamer, keuken, garage, voor-achterporch. Eigendomsgrond. Rustige buurt. Direct beschikbaar.
- 2) 3 slaapkamers, 1 badkamer, zit-eetkamer, keuken, porch, diepwell. Eigendomsgrond. Beschikbaar per 15 juni a.s. In rustige buurt.
- 3) 3 slaapkamers, 2 badkamers, zit-eetkamer, keuken, grote voorporch, diepwell met pomp. Eigendomsgrond; landelijk gelegen, maar aan de geasfalteerde hoofdweg. Direct beschikbaar.
- 4) 2 slaapkamers, 1 badkamer, zit-eetkamer, keuken, voorporch, put met molen. Beschikbaar eind april a.s.
- 5) 5 slaapkamers, 3 badkamers, voor- zit-eetkamer, keuken, 2 terrassen, garage, mirador, diepwell met electr. pomp. Eigendomsgrond; rustige buurt. Direct beschikbaar.

Alle 5 huizen verkocht in prima staat.  
Verkoop: Caramasweg 13, Río Canario

Moeder let erop op de centjes.  
Daarom heeft zij haar eigen **KENWOOD**

**MAMA is uniek**  
**KENWOOD**  
**is uniek**

Verrijkt bij Posner's Agencies Zeelandia  
dinsdag t/m vrijdag  
Ook bij **MONIELE PUNDA**  
dinsdag t/m zaterdag

**WIJZIGING telefoon serienummers ZWITSERLAND**

Per 5 maart 1989 zijn een aantal telefoon serienummers in Zwitserland gewijzigd. De wijziging met betrekking tot de nieuwe telefoon serienummers in de stad Montargis, met als langtel 28 zien er als volgt uit:

Voor het internationale telefoonnummer met twee cijfers (voorwaarde) moet men het volgende te kiezen:

Oude nummer	Nieuw nummer
00-45-282300	00-45-282300
00-45-282300	00-45-282300

**NACHT MEIN**

**ANTHONY JAMANICA**  
Presenta pa grupo: **PROBA**

Hanbigan kasa ku maza e komedia ki lo ponsados bia si e ta beta un muhe mas hantu ku su kasa.

**COLAMENTE PA ADULTO**

**Dianaa 31 di Mart, 1 i 2 April den CENTRO PRO ARTE**

Karshinan ta optenibel na tur libreria, Madella Mini-market, Have & Fun Party na Brevengat, ANAC na Marchena i CENTRO PRO ARTE.

**KLM**  
Op dinsdag 4 april en woensdag 5 april 1989

**LIESBETH LIST**  
In een geheel nieuwe show met pratjes en liedjes "List Nu"

**Centro Pro Arte**  
half negen 's avonds

Kaarten à f 22,50 bij:  
Kassa Centro Pro Arte  
Boekhandel Salas (Zulkertuintje)  
Boekhandel Van Dorp Promenade  
Boekhandel Mensing's Caminada

**GEZOCHT SALES GIRL**  
voor cosmetische produkten (met eigen vervoer)

Schriftelijk solliciteren  
**DUMECO N.V.**  
P.O. Box 2834

**Deloitte Dijker Van Dien**  
Accountants

Lid van  
**Deloitte Haskins + Sells International**

wenst wegens uitbreiding van haar kantoor gevestigd op Sint Maarten in contact te komen met

**BEGINNEND ASSISTENT(E) ACCOUNTANTS**  
en  
**ERVARDE ASSISTENT(E) ACCOUNTANTS**

Sollicitaties kunnen worden gericht aan:  
Deloitte Dijker Van Dien  
Emmabla, Philipsburg  
P.O. Box 195  
Tel.: 22454/22379

De UNA presenteert in samenwerking met het Bureau Cultuur en Opvoeding en de OKSNA een optreden van het:

**Arnhem's Internationaal Symphonisch Orkest**  
o.l.v. Hans van der Bijlaard

m.m.v.  
**CLIMACO**  
Arnhem's Internationaal Symphonisch Orkest

Mw Mr. Drs. Gerda H. Liew  
Voorzitter Culturele Commissie

Voor een van onze klanten zoeken wij op korte termijn een

**Ongemeubileerd of gedeeltelijk gemeubileerd huis**  
(liefst met 3 slaapkamers)

**IN EEN RUSTIGE BUURT**

Aanmeldingen:  
614388 en 614335 (kantooruren)  
79972 (na 17.00 uur)



# Israëliërs voor Palestina



## Geen enkel document aangetroffen Managua detineert vliegtuig-inzittenden

MANAGUA — De beide inzittenden van een vliegtuigje dat een noodlanding maakte in het Nicaraguanse kust-gebied bij de Caribische Zee zijn aangehouden. Het waren een Amerikaan en een inwoner van Belize.

Het ministerie van Buitenlandse zaken in Managua maakte dit bekend. De Amerikaan bleek 37 jaar oud te zijn en heet Arthur Burton en zijn tocht-genoot Abimale Castillo is één jaar ouder. Zij vlogen met een Aerocomander. De noodlanding werd uitgevoerd in Puerto Cabezas in de provincie Zelaya Norte op driehonderd kilometer ten noordoosten van Managua. De noodlanding was nodig omdat het toestel averij had opgelopen bij zijn brandstoftank.

**GEEN PAPIEREN**  
Geen van beide inzittenden beschikte over papieren waaruit men zou kunnen afleiden wie de eigenaar van het toestel is en in welk land het ingeschreven staat. Noch was er een vlucht-plan aan boord, zoals dit internationaal toch is voorgeschreven.

**DOE ER WAT AAN!**

IRRITEREND zijn ze, die vlooien, karpallen en luizen!  
En ook heel GEVAARLIJK!

Zij verminderen de weerstand van Uw dier tegen ziekten en kunnen b.v. UUTWORMEN (vlo) en KARPATTENZIEKTE veroorzaken.  
Het vele krabben kan lichte INFECTIES tot gevolg hebben.

BESTRID DEZE PLAAG met speciale shampoo, poeder, spray, clip of spot on!

Wilt U meer weten? Neemt een gratis proefpakket met het gebruiksaanwijzing!

BEENT U AL DONATEUR VAN DE DIERENBESCHERMING?

Gezien deze onregelmatigheden namen de Sandinistische autoriteiten geen risico en detineerde men beide mannen. Deze kunnen hun vrijheid herkrijgen als uit overgelegde stukken blijkt dat er niets vreemds aan de hand is met het toestel. Vooral zou men erg graag te weten komen om welke redenen men zonder enig document op reis is gegaan. Aldus het officiële communiqué.

**DUIDELIJKHEID**  
De regeringen van de Verenigde Staten en Belize zijn over een en ander ingelicht. Hun medewerking is ingeroepen om duidelijkheid te verkrijgen over deze affaire. Bij de Amerikaanse ambassade zei men dat de Amerikaan opgezocht zal worden in zijn cel.

## Weggelopen huisdieren

DE VOLGENDE DIEREN werden gevonden en naar het Dierenasiel op Parera gebracht:

- \* **Teefje**, zwart met witte bief, lichtbruine ogen, ongeveer zeven maanden oud. Is op zaterdag 25 maart komen aanlopen op de Panoramaweg.
- \* **Katertje**, mooi zwart, ongeveer vier maanden oud. Draagt rode halsband met glinsterende steentjes. Miauwde de hele dag om zijn baasje. Is komen aanlopen op 22 maart in de Ceresstraat.

Laatste oproep voor de volgende dieren:

- \* **Teefje**, zwart met beige poten, draagt een nieuwe zwarte halsband, gevonden op Jan Sofat.
- \* **Bruine pup**, waar een Hollandse dame ongeveer een maand geleden naar heeft gevraagd op Rooi Catootje.

De Dierenbescherming verzoekt de eigenaars om hun dier zo spoedig mogelijk af te halen op het Dierenasiel te Parera.

Verder verzoekt de Dierenbescherming een ieder die een dier op straat vindt, om in de buurt waar het dier gevonden is te informeren naar de eigenaar alvorens het dier naar het Asiel te brengen. Misschien is het dier niet verdwaald, maar even op stap en dicht bij zijn huis.

**EEN DAG IN DE MAAND KAN UW GELUKDAG ZIJN!**

1 x per maand trekken we een winnende datum. IEDEREEN die een bon met die datum heeft, heeft gewonnen en kan schoenen of tassen laten repareren voor hetzelfde bedrag als op de bon staat.

TEVENS: WORDEN ALLE SCHOENEN GRATIS GEPOETST!

**Fixeria**

• Brevengat

Wij repareren en verven schoenen, slippers, messen, repareren tassen en koffers en maken sleutels.

**MI SAPATÉ**

• W. Churchillweg

Today - last night  
of "SEMAINE FRANCAISE"

in: **the Penthouse**  
RESTAURANT

at 8.00 PM

French a la Carte menu especially prepared for you by Erich du Baele, a French Chef who will pamper you and captivate your palate in a relaxing atmosphere, while listening to the FRENCH CHANSONS of Raul Rosales Trio

Make your reservations now at  
Tel. 612500 ext. 2050

**Plaza**  
HOTEL & CASINO

## Aanrijding met dodelijke afloop

**KRALENDIJK**  
Woensdagmiddag werd de negenjarige fietser Elton Winklaar geschept door een met vermoedelijk hoge snelheid rijdende pick-up. De jongen werd in ernstige toestand naar het St Franciscus hospitaal vervoerd. Zijn toestand maakte overbrengen naar Curaçao noodzakelijk, waar de jongen korte tijd later overleed.

Het ongeval deed zich voor op de Papa Cornesweg die naar de Kaya Coronio leidt. Vroeger was dat de Weg naar Welgelegen. De jonge fietser kwam uit een smalle zijweg aanrijden in de richting van de Kaya Coronio. Door de vermoedelijk hoge

**WARSCHAU** — Het ronde tafel-overleg in Polen tussen regering en oppositie wordt 2 dagen later dan was voorzien afgesloten. Zo meldden Binnenlandse zaken-minister, generaal Kiszczak, en Solidariteits-leider Walesa. De afsluiting is op 5 april.

snelheid van de auto — de remsporen gaven aan de politie de indicatie, dat de auto hard reed — kon de chauffeur van de pick-up de jongen niet ontwijken en schepte de fietser.

De negenjarige Elton Winklaar kwam met ernstige verwondingen aan het hoofd langs de kant van de weg terecht. De pick-up sloeg door het plotselinge remmen om. De behandelend geneesheer Dick van der Vaart achtte de toestand van de jongen zo ernstig, dat hij hen voor verdere behandeling naar Curaçao stuurde. Helaas duurde het geruime tijd voordat er een vliegtuig beschikbaar was, aangezien de Asna op dit moment niet over een vliegtuig beschikte. Nadat de jongen om half vijf naar Curaçao was getransporteerd, kwam om half vijf het trieste bericht binnen, dat Elton Winklaar een half uur daarvoor aan zijn verwondingen was overleden. Hij is de eerste verkeersdode van dit jaar op Bonaire.

## CLAT steunt vakbonden Bonaire

**KRALENDIJK** — In een telegram, gericht aan de voorzitter van de STGB Rodger Gijssbertha, zegt de secretaris generaal van de CLAT (Central Latino Americano de Trabajadores) steun toe aan de drie vakbonden die afgelopen woensdag vergaderd hebben met het bestuurscollege.

Zoals bekend hebben de besturen van de ABVO, STGB en de Simabo al verschillende malen erop gestaan, dat de forse inleveringen van de werknemers die voor hun salaris af-

hankelijk zijn van de overheid ongedaan gemaakt worden. De ambtenaren, werklieden en leerkrachten op Bonaire hebben al enkele jaren hun vakantie-uitkering ingeleverd, geen indexerend gekregen en ook geen periodieke verhogingen. Ook op de andere eilanden is dat het geval, maar dat neemt niet weg, dat Bonaire aanzienlijk zwaarder getroffen werd.

De forse verhogingen die het BC onlangs enkele ambtenaren toedacht, waren voor de vakbonden de druppel die de emmer deed overlopen. Hoewel deze verhogingen zijn ingetrokken, namen de voorzitters van de ABVO, Simabo en STGB wel aan, dat er dus geld voorradig was om tegemoet te komen aan de eisen van de drie vakbonden.

Een oplossing is er overigens niet gevonden, want de vergadering woensdagmiddag werd geschorst en zal op 12 april worden voortgezet. De vakbonden zijn niet van plan bakzeil te halen, aldus heeft de Amigoe begrepen en enige acties — de STGB voorzitter sprak zelfs van ernstige actie — zijn niet uitgesloten.

**WE ARE THE #1** Source with Gigantic Export Discounts for Athletic Shoes.

"We're looking for Distributors for L.A. Gear and Adidas in your area  
Call for Quotation"

**CAMELOT TRADING**  
2657 N.W. 20 St  
MIAMI, FLA. 33141  
(305) 638-2500  
FAX (305) 638-2501

**unicura**  
Desinfecterende zeep

onmisbaar voor de dagelijkse hygiëne van het hele gezin.

**unicura**  
de verantwoorde hygiëne

Nu ook verkrijgbaar in dubbelpak

**Uitbarsting van prijzen**

**Zaterdag 1 april 1989**

bij: **Casa Cohen**

Amerikaanse lakensets (set van 4) **nu f 29.50**

Laken Twin.....	f 4.50
Laken Full.....	f 9.50
Badhanddoeken .....	f 2.50

De uitbarsting gaat door met

keukenhand doeken voor.....	f 0.95
Slopen met strook .....	f 19.50
Bedstroken .....	f 11.25
Tafellakens.....	f 6.95

Beddespreien **f 25.00 - f 35.00 - f 45.00**

Kom langs en profiteer

**Casa Cohen** goed gesorteerde zaak op Saliña.

**NO PAIN! NO STRAIN!**

"Me First!" introduceert voor het eerst op Curaçao een speciaal programma, dat bestaat uit het gebruik van een uniek trainingsapparaat, natuurproducten en uitgebreid advies over eetgewoontes. Dit trainingsprogramma is tevens uitermate geschikt voor de behandeling van verkrampde spieren tengevolge van stress.

**ME FIRST!**

Maak nu een telefonische afspraak en overtuig Uzelf met een proefbehandeling!  
Curaçao Caribbean Hotel, Telefoon 627619

**Clearance Sale!**

**OPRUIMINGS UITVERKOOP**

Alles moet weg. Zeer lage prijzen tegen contanten

Bij: **CASA BRION**  
Ontarioweg 10 - Tel. 612244 - Saliña

Wall to wall.. v.a. f 14,50 sq./yrd	Eetkamersets v.a. f 375,00
Vloerkleden v.a. f 200,00	Stapelbedden.....v.a. f 375,00
Lampen ..... v.a. f 45,00	Porchsets aluminium v.a. f 460,00
Zitkamersets v.a. f 1500,00	Bekledingsstoffen v.a. f 17,50 /mtr

**KOSTPRIJS**

Enkele beschadigde meubels tegen elk aannemelijk bod  
**MATRASSEN** tegen de laagste prijzen nog enkele maten verkrijgbaar

**TOTALE LIQUIDATIE: ALLES MOET WEG**

Kom langs en profiteer. Kwaliteit en goede service







AGENDA

CURAÇAO



Conimex

De Oosterse keuken bij U in huis.

WEEKINDEDIENST ELANDSGENEESKUNDIGEN  
STADS- EN 2DE DISTRICT OOST  
1 april 1989 vanaf 08.00 uur t/m 3 april 1989 om 07.00 uur.  
Dokter Braam, Spreekkamer Janwé, tel.: 615959; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 611303 b.g. 89337/89266.  
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, Nassy-Tseng, Lutchman, Tseng, Winklaar, Braakman, Doran en Guerrero-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST  
31 maart 1989 vanaf 17.00 uur t/m 3 april 1989 om 07.00 uur.  
Dokter Rosales-Concession, Spreekkamer Brevengat, tel.: 77244; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 75611 b.g. 89337/89266.  
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Rosales, Braakman, Bonder, Whiteman, Gólo, Soliana-Tijn, Heerenveen, Nivillac, King, Rosales-Concession, Pablo, Elhage en Davelaar)

DERDE DISTRICT BANDABAO  
31 maart 1989 vanaf 17.00 uur t/m 3 april 1989 om 07.00 uur.  
Dokter Schellens, Spreekkamer Barber, tel.: 641605; spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 641784 b.g. 89337/89266.  
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vorhogen, Schellens, Lucasius en Sporg)

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afsluiten. De patiënten van de andere medische districten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

THORAX CENTER (Jan Noorduijnweg naast UNA, tel.: 85544); openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/82344; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Botermans, tel.: 72682, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

NEUTRALE WIKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de nacht heeft zuster Caupain, tel.: 86614, pageboy 027-053.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur; kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)  
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.  
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS (Veterinaire Dienst, Parera): bij spoedgevallen na 17.00 uur of in het weekeinde gelieve tel.: 614000 op te bellen voor de dienstdoende arts.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)  
Otrobanda  
Goede Hoop, Jan Noorduijnweg 15, tel.: 82657.  
Panda  
Plaza, De Ruyterkade 36, tel.: 615545/615519.

VERLOF BEGRAFENIS  
1 april: P.A.J. Scherptong, Winston Churchillweg 157-E.  
2 april: R.J. Grüning, Patrijsweg 9.

DIVERSEN  
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING

Brevengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajarweg 8, Centrum Dewi Kundalini.  
Iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te Openbare Basisschool Brevengat.  
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.  
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.  
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

LAS PALMAS HOTEL: 20.00-01.00 uur 'Ban Topa e Turista' (een ontmoeting met de toerist) met verschillende activiteiten en een internationale keuken.

THE BARRETH YOUTH MOVEMENT: 20.00 uur pre-selectie voor gospel-songfestival - Methodist Church, Abraham de Veerstraat.

TONEL: 20.30 uur uitvoering van 'Nacht Merry' gebracht door toneelgroep Arteproba o.l.v. Anthony Jamanika - Centro Pro Arte, Schouwburgweg.

EVANGELISATIE-CAMPAGNE: 19.30 uur onder de naam 'Fifth Annual Deliverance Convention and Campaign' (spr. Richard R. Taylor uit de VS) - West-End-gebouw aan de Molenplein.

ZATERDAG  
DIVERSEN  
CHRISTOFFELPARK: 17.00-20.00 uur 'familie-avondwandeling'.

BIBLIOTEKA PUBLIKO KORSOU (A.M. Chumaceiro Boulevard, tel.: 617055)  
openingstijden:  
Uitlening Volwassen: dinsdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; woensdag van 10.00-12.00/14.00-19.00 uur; donderdag van 14.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur; maandag gesloten.  
Uitlening Jeugd: dinsdag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-19.00 uur; donderdag van 14.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur; maandag gesloten.

Schoolmediatheekdienst: maandag t/m donderdag van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur; vrijdag van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur.

FILIAAL BARBER (St Janschool, Barber 6, tel.: 641606): maandag en woensdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en vrijdag van 09.00-12.00/14.00-19.00 uur;

# MENSEN



Politievrouwen uit de hele wereld kwamen onlangs in Noordwijkerhout bijeen ter gelegenheid van de Internationale conferentie van politievrouwen.

Op de foto politievrouwen uit onder andere Tanzania, Kameroen en Ierland kort voor aanvang van de conferentie.

donderdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur activiteiten.

BIBLIOTHEEK MONGUI MADURO (Landhuis Rooi Catootje): openingstijden (dinsdag, donderdag en vrijdag van 09.00-12.00 uur (voorafspraken gelieve tel.: 75261 of mev. Pijpers (75119) op te bellen).

ST. ELIZABETH HOSPITAAL EN SANATORIUM (bezoekuren) 's morgens van 11.30-12.30 uur en 's middags van 16.00-19.00 uur (kinderafdeling van 10.00-19.00 uur en Intensive Care: 18.00-19.00 uur).

DR. DAVID R. CAPRILESKLINIEK: (bezoekuren) opname afd. Mannen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; opname afd. Vrouwen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; overige afdelingen van 09.00-12.00/14.00-16.00/17.00-19.00 uur.

FUNDASHON PA KONSUMIDO (Scharloeweg 64, tel.: 611733): openingstijden van 08.30-12.00/14.00-17.00 uur.

KANTOOR ALKOHOL- EN DRUGSTEAM (Witteweg 54, tel.: 623973): spreekuren dagelijks van maandag t/m vrijdag of volgens afspraak.

TENTOONSTELLING CURAÇAOOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.

GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30 uur.

CHRISTOFFEL PARK: geopend van maandag t/m zaterdag van 08.00-17.00 uur; zon-

dag van 06.00-15.00 uur. Het Museo Savonet is dagelijks vanaf 10.00 uur open. Voor excursies, rondritten per parkjeep en rondleidingen museum: tel.: 640363.

KAS DI ARTE KORSOU (Local Art Gallery), Bredestraat 126 (O), tel.: 624516: open van maandag t/m zaterdag van 08.30-18.00 uur.

CURAÇAO SEAQUARIUM (Bapor Kibrá): openingstijden maandag t/m zondag van 10.00-22.00 uur.

SOKUDI: elke vrijdag mogelijkheid om informatie te verkrijgen en bloedsuikergehalte te bepalen - nieuw gebouw Kraamkliniek Rio Canario.

STICHTING KINDERBESCHERMING CURAÇAO (Scharloeweg 110, tel.: 613148): geopend van maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30 uur.

PLEEGGEZINNEN CENTRALE CURAÇAO, Kaya Kiwa 33, tel.: 77408.

SYNAGOGUE MUSEUM (Hanchi Snoa): open van maandag t/m vrijdag van 09.00-11.45/14.30-17.00 uur; gesloten op alle feest- en Joodse feestdagen.

LANDHUIS BRIEVENGAT: geopend van maandag t/m vrijdag van 09.30-12.30/15.00-18.00 uur (toegangskarten verkrijgbaar bij 'Curava' en Landhuis Brievengat).

PRINSES WILHELMINA FONDS (kankeerbestrijding): voorlichtingscentrum te Scharloeweg 52, tel.: 611998. Elke ochtend open van 08.00-11.30 uur; dinsdag- en vrijdagmiddag van 14.00-17.00 uur.

MARIANO ARENDS heeft vandaag zijn functie als hoofd personeelszaken en public relations van het dr Horacio Oduber hospitaal, op Aruba neergelegd. Hij heeft in de afgelopen vijfentwintig jaar — aldus algemeen directeur dr John Leo — tot wederzijds genoegen zowel intern als extern de materiele en immateriele belangen van het 500 man tellend personeel op zeer kundige wijze behartigd. De heer Arends keert terug naar de hotelsector, waarin hij voorheen werkzaam was.

BIOSCOPIEN  
GOLDEN DRIVE-IN  
21.00 uur *Midnight Run* (action, f.5.-p.p.); 24.00 uur *Golven van Wellust* (sex movie, 18 jr., f.5.-p.p.).

TELECURAÇAO  
VRIJDAG: 16.30 Ora pa mucha; 17.30 AGHUSA met Leo Floridas; 17.45 Man chiki di Dios; 18.00 Ajedres na plaka chiki met Omelio Marlen; 18.15 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Show di Job: Gregory Isaac en Yellow Man; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Directie uitzending int. bokswedstrijden vanuit Holiday Beach Hotel & Casino; 22.00 Wega di Number Korsou; 22.10 vervolg bokswedstrijden; 24.00 Sluiting.

ZATERDAG: 16.30 Telefiesta met Tante Irma en Tante Shirley; 18.30 Going great; 19.00 The Popcorn Kid; 19.30 The new generation; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 21 Jump Street; 21.30 Estreno: «In the kool of the day»; 22.00 Wega di Number Korsou; 22.10 vervolg Estreno; 24.00 Sluiting. (wijzigingen voorbehouden)

\*\*\*\*\*  
Uit Nederland ontvingen de ouders van ALVIN FRANCISCO HOOI het goede nieuws dat hun zoon aan de Katholieke Universiteit van Brabant, zijn studie Bedrijfseconomie met succes heeft afgerond. Alvin is oud-leerling van het Maria Immaculata Lyceum. Hij zal nog enige jaren in Nederland verblijven in verband met de vervolgstudie, accountancy.

\*\*\*\*\*  
Een nieuw portret van de PRINSES VAN WALES, Diana gemaakt door David Bailey. De foto zal worden tentoongesteld vanaf deze week in de National Gallery.



Met grote vreugde maken wij de geboorte van onze dochter  
**Monica Carolina**  
bekend  
Robert en Monique Oduber-Winkel  
Aruba, 30 maart 1989

AMIGOE

Fax: 674524

Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV  
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577  
Curaçao N.A.  
Giro 440.000  
Bankrek. nr.: 11-07-313  
Algemene Bank n.v.  
Bankrek. nr.: 874.825.10  
Maduro & Curieles Bank n.v.

CURAÇAO  
Centrale (alle afdelingen)  
672000  
Directie:  
I.M. Ph. de Maayer-Hollander.  
Antillan News Holding NV  
Hoofredactie:  
Ard Horvers (hoofredacteur)  
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactie)  
Overige leden Redactie:  
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moenirahim (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isseff (gemaakt) en Ken Wong (fotograaf).  
ADVERTENTIE-AFDELING  
Acquisitie:  
Viole Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:  
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.  
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor vier uur binnenvallen op de zaterdag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor twaalf uur binnenvallen, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA  
Nassaustraat 110.  
Tel.: 24333 (drie lijnen).  
Directeur-Hoofredacteur:  
Jos van der Schoot.  
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp-Van der Schoot, Dijkstra Frank (fotograaf).  
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Elleen Landsmark.

BOINAIRE  
Correspondent:  
Hubert Linkels, Kaya Gubernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN  
Correspondent:  
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.  
Abonnement en advertenties:  
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:  
Correspondent:  
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:  
Vertegenwoordiger/Correspondent:  
mevrouw Peggy van der Horde, White-walweg 1.

HILVERSUM  
CORRESPONDENT  
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagenteschappen: ANP en AP. Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagse Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV  
DISTRIBUTIE (abonnementen): Curaçao: Distrito NV, tel.: 370503, 370604 en 370304.  
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000; Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.  
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.  
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Lai-Sing, Noord Salina.  
Losse nummers 60 cent.  
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen vijftien gulden per maand.  
Buiten Antillen (Nederland): NAf 80,15 per maand (fischpost) of NAf 24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

## Tom Poes en de Wraakgier door Marten Toonder

2942 — Tom Poes liep peinzend over de weg die naar Rommeldam leidt.  
"Die wraakgier begint gevaarlijk te worden", dacht hij.  
"Het was niet zo erg, toen iedereen hem een oude dwarskijk vond. Maar nu begint men hem ernstig te nemen en dat is natuurlijk mis. Ik moet er iets aan doen. En ik moet ook proberen om heer Ollie uit de gevangenis te krijgen. Dat zijn twee moeilijke dingen. Wat moet ik nu het eerste doen?"  
Hij tobde daar een poosje over totdat hij tenslotte besloot, dat hij heer Bommel beter kon helpen wanneer de oude Kriegel onschadelijk was gemaakt. Daarom stapte hij het stadhuis van Rommeldam binnen om met de burgemeester te gaan praten.  
De heer Dickens had het toevallig erg druk die ochtend. De gemeente-bewraaker verliet zijn kamer juist toen Tom Poes de gang betrad en daarna was hij ook niet direct te spreken omdat hij een ernstig onderhoud had met de com-

missaris van politie.  
"Ik hoor daar ernstig nieuws, Bas!" zei hij bekommerd.  
"Je kent de heer Kriegel, nietwaar? Een scherpe figuur! Een fikse knaap, die altijd de vinger op de wonde plek weet te leggen. Hij heeft bovendien de ogen niet in de zak!"  
"Nee, dat is zo", zei de politiefichef met een zucht. Hij begreep, dat er weer zorgen dreigden en dat betekende altijd extra werk.  
"De heer Kriegel vertelde me", hernam de burgemeester, "dat de gemeente Stuipebrecht van plan is om een tol te slaan over het kanaal naar de Rommel. Dat zou onze scheepvaart ernstig belemmeren, Bas! Dat mogen we niet toestaan! Hier moeten we flink optreden!"  
"Zeer juist, burgemeester", zei de commissaris, "en dus...."  
"Dus moet je flink gaan optreden!" besloot de ander. "Jij en je wakkere politiekorps. Tot de laatste man, Bas!"

## HENRY By Dick Hodgins

## BONER'S ARK By Addison & Frank Johnson

## BEETLE BAILEY By Mort Walker

## REDEYE By Bill Yates & Mel Casson



Een  
**RUM** -Coke?  
Ja, maar dan  
wel met **COCKSPUR**

**SPREEKUUR** (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor. Kralendijk: laatste donderdag van de maand.

**KLACHTENBEZORGING** doorgeven  
aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya  
Cacique 4.

**EVENWICHTIG**  
Met nadruk stelde het BC tegenover de vakbondsleiders, dat het de intentie is van het BC om een zo evenwichtig mogelijke begroting op te stellen. Dat betekent echter ronduit, dat er voor de eilandelijke overheid helemaal geen ruimte is om tegemoet te komen aan de verzoeken die nu gesteld wor-

### EXTRA VAKANTIE

Wetende, dat de financiële positie van de overheid roet in het eten zou gooien tijdens de besprekingen, brachten de vakbonden enkele alternatieven naar voren, die evenzeer een compensatie zouden betekenen voor de vakbonden. Een daarvan was om over de periode van 1984 tot en met 1990 een compensatie te geven voor het inhouden van de vakantietoelating. Deze compensatie zou dan 24 extra vakantiedagen betekenen voor de overheidswerknemers. Ook daartoe zag het BC geen mogelijkheden. In feite was daarmee het gesprek afgelopen en bleef er voor de vakbonden weinig meer over om in de kring van hun leden, naar voren te brengen hetgeen het BC van mening was. De ABVO liet daar geen gras over groeien en deed dat nog woensdagmiddag, aldus voorzitter Walter Conquet en bestuurslid Herbert Ceclia.

Norwin Willem (Simabo)

ring, die in reite weinig neeft opgeleverd voortgezet worden. Opvallend is overigens dat de vakbonden nauwelijks iets gezegd hebben over de verhogingen van de vijf ambtenaren die niet zijn doorgegaan. Daarmee was een bedrag van vijftig duizend gulden gemoeid, dat nu echter niet uitgegeven behoeft te worden.

**KOSOVO** — Het dodental als gevolg van de onlusten in de autonome Joegoslavische provincie Kosovo is gestegen tot 19. De viceminister voor Binnenlandse zaken Gasi deelde dit mee. Er kwamen 2 politiemannen om en tientallen raakten gewond evenals 40 betogers. De politie schoot dinsdag in Zur, bij de Albanese grens, een betogersdood die behoorde tot een groep van 500 Albanezen die het politie-bureau wilden bestormen. Ondanks het demonstratieverbod dat maandag van kracht werd kwam het ook dinsdag tot botsingen tussen politie en betogers.

## *Verkeersregels*

Het is de taak van de politie om na te gaan, waardoor het ongeluk op de Kaya Papa Comes is gebeurd. Het is echter nog veel meer taak van de politie om preventief op te treden.

### 7de Trekking

**Donderdag 30 MAART 1989**

[illegible]

1ste PRIJS		2de PRIJS		3de PRIJS	
27723	2.000	15917	1.500	25456	1.000
27724	100.000	15918	35.000	25457	15.000
27725	2.000	15919	1.500	25458	1.000

ARUBA  
Oranjestad : 8.00—12.00 en 13.30—16.30  
San Nicolaas : 8.00—11.00 en 14.30—17.00

BONAIRE : 8.00—11.30 en 13.00—15.00 (maandag gesloten)

ST. MAARTEN : 7.15—12.30 (op trekkingsdagen gesloten)

Društvo "De Carpesche Courant" B.V.

» **stockmarket** «  
**NEWS**

AMSTERDAM MARCH 30, 1989

AKZO	148,20	NAT. NEDERLANDEN	63,70
AMRO BANK	81,20	PHILIPPS GLOEIJ.	38,70
BOL'S LUCAS	137,00	ROBECO	103,80
GIST BROCADES	37,10	RODAMCO	162,60
HAGEMEYER	87,50	ROLINCO	100,00
HEINEKEN NV	147,30	RORENTO	61,30
KLM	43,80	ROYAL DUTCH	132,39
KON. NED. PAPIER	53,40	UNILEVER	130,60

NEW YORK STOCK EXCHANGE MARCH 30, 1989

ABBOTT LABS.	54	+	1/4	HILTON	56	+	2
ALCAN	31		1/8	HOMESTAKE MNG.	13	3/4	7/8
AMERICAN BRANDS	64	3/8	unch	IBM	100	3/4	unch
AMERICAN EXP.	31	1/4	+ 1/8	ITT	51	7/8	+ 1/8
APACHE	8	7/8	- 1/8	JOHNSON & J.	90	3/8	- 3/8
AM. TEL. & TEL.	30	5/8	- 5/8	KELLOGG	61	1/8	- 1/8
AMOCO	40	5/8	- 3/8	MERCK & CNG.	65	1/8	- 1/8
ANHEUSER B.	35	1/4	+ 1/4	MINNESOTA MNG.	66	3/4	- 1/2
BORDEN DICK.	50	1/8	unch	MOBIL CORP.	48	5/8	- 1/2
NORDEN	56	1/8	+ 3/8	MONSIEUR	93	3/8	unch
CAMPBELL S.	33		+ 1/8	NCR CORP.	55	3/8	- 1/8
CHRYSLER	24	1/2	unch	NORF. SOUTH	32	5/8	+ 1/8
CITICORP	29	3/8	+ 7/8	NORTHPROP CORP.	27	1/4	+ 1/8
COCACOLA	50	3/8	- 1/2	PLACER D.M.	13	3/8	- 1/8
DIGITAL EQ.	58	3/8	- 5/8	PFIIZER	57		- 1/8
DUPONT	102	3/8	+ 1	PHELPS DODGE	54	1/8	+ 1/4
EAST. KODAK	44	3/4	- 3/8	PHILIP MORRIS	119	1/2	- 1/2
EXXON	46	3/4	+ 1/4	POLAROID	37		+ 1/2
GENL. ELECT.	44	1/2	- 3/8	QUAKER	52	1/4	+ 1/8
GENL. MOTORS	41	1/8	- 1/2	ROSLAND P.	80	3/8	unch
GILLETTE	36		+ 1/2	SARA LEE	48	3/8	+ 1/8
GULF & WEST.	46	5/8	+ 3/8	SHELL TRP. TR.	40	1/8	- 1/8
HEINZ	49	5/8	+ 1/2	UPJOHN	28		+ 1/4
				UNOCAL	41	5/8	- 1/8

DOW JONES	
INDUSTRIALS	2281.34 - 0.18
TRANSPORTATION	1027.70 - 4.04

CLOSING MARKET COMMENT MARCH 30, 1989:  
DECLINES BEAT OUT ADVANCES BY A NARROW MARGIN ON MODERATE VOLUME.  
THE MARKET LOST GROUND LATE IN THE DAY AND CLOSED VIRTUALLY UN-  
CHANGED



**MADURO & CURIEL'S BANK N.Y.**  
INVESTMENT DEPARTMENT  
For further information call  
Tel. 612511/612991/612294

## Koersen Centrale Bank

**NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP VRIJDAG 31 MAART 1989 EN TOT NADER ORDER:**

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.47	1.49	1.51
PND STERLING	2.94	2.995	3.055
NED GLD	82.72	83.44	84.24
BOUVAR	—	—	—
ZW FRANCS	106.74	107.46	108.26
FR FRANCS	26.54	27.64	28.34
DUITSE MARK	93.41	94.13	94.93
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.96	1.26	1.32



**MAANDAG 10.30 uur**

## AANKOOP

**Cash**  
**4.00**

- Cheque  
**4.20**

## VERKOOP

## 5.20



# WEEKEND

Great names in French wines  
begin with these letters



**BARTON & GUESTIER**  
**LICORES MADURO**  
Dokweg z/n - Tel.: 76233 - 76255



**BELLEVUE**  
Wegens collectieve vakantie  
is ons restaurant  
**GESLOTEN**  
vanaf 28 maart t/m 9 april a.s.  
Per 10 april zijn we weer  
tot Uw dienst  
Tot ziens  
FAM. DEN DULK

**ROSE GARDEN  
Bar Restaurant**  
Oude Caracasbaaiweg 56 - Tel.: 614574.  
EEN SFEERVOL  
RESTAURANT MET  
CHINESE  
GERECHTEN  
en een gezellige bar.  
Geopend vanaf  
11.00 v.m. - 11.00 n.m.  
U bent van harte  
welkom.



Paella Valenciana  
Business Lunch  
vanaf f. 12,50  
De hele week open  
behalve op dinsdag  
zaterdag en zondag  
geopend vanaf 17.00 uur  
Happy Hour 17.00-19.00 uur

**Calypso**  
Cocktail Bar Restaurant  
Pieterniel/ v. Speyckstraat 25  
Tel.: 617180

## RESTAURANT The Wine Cellar

Concordiastraat - Punda



Concordiastraat z/n - Tel.: 612178

Romantisch tafelen in een sfeer-  
vol restaurant.

Onze uitstekende keuken, uitge-  
breide wijnkaart en vriendelijke  
service dragen bij tot het welsla-  
gen van Uw lunch of diner.

OPEN voor Lunch: dinsdag t/m vrijdag  
voor Diner: alle dagen vanaf 18.00 uur

Leo en Renée Boogaard

Voor reserveringen:  
Tel.: 612178



**AMSTEL**  
e serbes  
di nos mes



**Fort Nassau**  
TELF.: 613450 - 613086  
Sfeervolle gelegenheid  
voor Uw diners, parties,  
buffetten, etc.  
Vraag naar onze party-  
informap met diverse  
arrangementen.  
**Fort Nassau**  
RESTAURANT  
Reserveringen via:  
Tel.: 613450

Elk weekend een  
menu gastronomique  
van 5 gangen  
voor slechts f. 49.50



**Restaurant  
La Bistroëlle**  
Tel.: 76929 of 70408  
Elke dag geopend.

Verjaardagsfeestje?  
Natuurlijk naar  
**McDonald's**  
Nu zelf met speeltuin  
op Sta. Maria  
Wij zorgen voor  
alles.  
Voor inlichtingen  
en afspraken



**McDonald's**  
Tel.: 75080/  
75081



Bebe  
**Malta  
Amstel**  
pa más  
\* Salú  
\* Energia i  
\* Vitalidat

**TAP MAAR IN**  
Wilt U niet alleen een drankje maar  
ook een lekker hapje, kom dan  
even langs  
bij



**TAP MAAR IN**  
Open: elke dag van-  
af 5.00 p.m.; zater-  
dag - zondag vanaf  
7.00 p.m.  
Nu ook elke  
dinsdag en vrij-  
dag Happy Hour  
van 6-8 uur p.m.  
Drankjes ½ prijs.

**Queen's View**  
Rooi Santoe 620  
Tel.: 675105  
For an extraordinary  
Dining experience, re-  
lax in a romantic, rustic  
atmosphere, as you en-  
joy one of our chef's  
**French International  
specialties**  
Tuesday thru Sunday 6.30 - 12.00 p.m.  
Reservations suggested.  
See you soon in  
**Queen's View**






**Pinocchio**  
FAMILY RESTAURANT  
**Week-end Special**  
\* Gem. schotel met  
gevarieerde Arabische  
gerechten  
f. 17.50 p.p.  
Promenade Shopping Center  
tel.: 76784



**SALOON-STEAK HOUSE**  
JES AIN NON BETTER  
Nu ook iedere zondag  
vanaf 12 uur  
de gehele dag open  
voor lunch en diner.  
Vrije toegang tot Bar en Restaurant.  
Voor reserv.  
tel. 615757

Take the Finest  
  
The more you know  
about Scotch  
the more you like  
**Ballantine's**



**BISTRO  
LE  
CLOCHARD**  
Cuisine Suisse et Française  
**Riffortbogen**  
Met steeds weer  
nieuwe specialiteiten  
Kom en geniet van het goede leven  
dat Bistro le Clochard U al 10 jaar biedt.  
bel: Tel. 625666-  
625667



**RYSTTAFEL  
INDONESIA**  
Mercuriusstraat 13 - 15  
Telefoon 612606 of 612999  
Home of the original  
25 course Indonesian rijsttafel  
Openingstijden:  
ma. t/m za. 12-2 - 6-9.30 p.m.  
zondag geen lunch.  
Open voor diner vanaf 6 uur.  
reserveren vriendelijk aanbevolen.

**Restaurant Djakarta**  
(in de Enchanted Garden)  
Tel. 615485  
Openingstijden:  
ma. - za.:  
12 - 2 uur n.m.  
6 - 11 uur n.m.  
's Zondags:  
6 - 11 uur n.m.  
's woensdags  
gesloten  
Kom en probeer onze heer-  
lijke Javaanse rijsttafel en  
Nasi Rames.  
Ook meeneemmaaltijden.  
Voor Uw privé recepties kunt U ook onze  
prachtige tuin reserveren!



Alleen water  
heeft minder  
kalorieën  
  
**DIET  
PEPSI**


**'t OOSTERS HUISJE**  
Uw Indische Toko  
Juliana van Stolberglaan 7  
Tel.: 73165  
Er zijn weer heel veel nieuwe spullen bin-  
nengekomen.  
a.s. Zaterdag vanaf 12.00 uur verkrijgbaar:  
**Indische Nasigoreng  
Roti en Bloedworst**  
Komt U ook langs.  
Tot ziens in 't Oostershuisje



**EL ENTABLAO**  
Indjuweg 47  
(Dominguito,  
laatste zijweg van  
Schubappelweg)  
Tel.: 614855  
**CHILEENS GOURMET RESTAURANT**  
**WEEK-END SPICALS**  
\* Pescado al horno con  
almejas y camarones  
\* Arroz marino y anticucho  
\* Paila Marina  
\* Camarones a panadas

Uw fijne banketbakker  
in Emmastad  
**QORMAN'S**  
Pastry Shop & Terrace  
(achter Postkantoor, tel.: 76881)  
Heerlijke kaaspasteitjes,  
vlees-, tunapasteitjes, sau-  
cijzebroodjes (rundvlees),  
gebak, cheese-cake, borrel-  
zoutjes.

THE QUEEN  
  
**Apollinaris**  
OF TABLE WATERS  
Voor bestellingen: Tel.: 86222 - 88333



**Café De Pul**  
Bloempot Shopping Center - Gezelligheid kent geen tijd.  
Elke week vanaf dinsdagavond  
om 9.30 uur treden "The Bats"  
voor U op in de Pul  
Vrijdag en zaterdag  
dansen op het terras  
Entree gratis  
Vergeet niet te vragen  
naar Uw **BACARDI**.  
Membership card bij de bar  
Deze geeft U grote voordelen  
Inlichtingen bij **De Pul** - Tel.: 370874.  
Elke dag geopend vanaf 4 uur 's middags tot 2 uur 's nachts.

**GARUDA**  
Uw Indonesisch Restaurant, (gelegen  
achter de tennisbaan op het terrein van  
het Caribbean Hotel) met een  
**Speciaal Lunch Tarief**  
f. 12.50  
Openingstijden:  
Maandag de gehele dag gesloten  
Zaterdag gesloten voor lunch  
Alle overige dagen geopend voor lunch van 12.30 - 3uuren voor diner vanaf  
6.30 p.m.  
Tel.: 626519.



**Sabine's** Saturday  
Disco - Nightclub April 1  
**April Fool's Day  
Party**  
with D.J. Hugo -  
H. Team Disco  
Entrance f 10,-